

# TravelMate Řady 4100/4600

Uživatelská Příručka

Copyright © 2004 Acer Incorporated.  
Všechna Práva Vyhrazena

Uživatelská Příručka TravelMate Řady 4100 / 4600  
Původní Vydání: prosinec 2004

Pravidelné úpravy a revize informací v této publikaci bez předchozího upozornění vyhrazeny. Tyto změny budou zahrnuty do nových vydání této příručky, doplňkových dokumentů nebo publikací. Společnost neposkytuje žádná ujištění nebo záruky výslovně uvedené nebo předpokládané s ohledem na obsah tohoto dokumentu a zvláště odmítá jakékoli vyplývající záruky prodejnosti nebo způsobilosti pro určitý účel.

Na určené místo níže запиšte číslo modelu, sériové číslo, datum a místo zakoupení. Sériové číslo a číslo modelu jsou uvedena na štítku počítače. Při veškerém písemném styku ohledně počítače je třeba uvádět sériové číslo, číslo modelu, datum a místo zakoupení.

Žádná část této publikace nesmí být kopírována, přenášena, přepisována nebo ukládána do paměťového zařízení v žádné formě ani žádnými prostředky, elektronicky, mechanicky, fotokopírováním, nahráváním nebo jinak bez předchozího písemného svolení společnosti Acer Incorporated.

Notebook TravelMate Řady 4100 / 4600

Číslo Modelu: \_\_\_\_\_

Sériové Číslo: \_\_\_\_\_

Datum Zakoupení: \_\_\_\_\_

Místo Zakoupení: \_\_\_\_\_

Značka Acer a logo Acer logo jsou registrovanými obchodními značkami firmy Acer. Názvy produktů jiných firem nebo obchodní známky používané zde pro identifikační účely patří pouze jejich příslušným vlastníkům.

# Stručné pokyny

Děkujeme vám, že jste si k uspokojení svých potřeb v oblasti mobilních počítačů vybrali řadu notebooků TravelMate.

## Uživatelské příručky

Abychom vám při používání notebooku TravelMate pomohli, vytvořili jsme pro vás sadu příruček:



První leták **Pouze pro začátečníky...** vám pomůže při úvodním nastavení vašeho počítače.



Tato **Uživatelská Příručka** představuje mnoho způsobů produktivnější práce s vaším počítačem. Tato příručka obsahuje jasné a stručné informace o počítači, takže ji čtěte pozorně.

Pokud byste si potřebovali vytisknout kopii, tato příručka uživatele je k dispozici i ve formátu PDF. Postupujte podle těchto kroků:

**1** Klepněte na **Start, Všechny programy, AcerSystem**.

**2** Klepněte na **AcerSystem User's guide**.

**Poznámka:** Prohlížení tohoto souboru vyžaduje instalaci programu Adobe Acrobat Reader. Pokyny ohledně používání aplikace Adobe Acrobat Reader zpřístupníte v nabídce **Help and Support**.

# Základní péče a tipy pro používání počítače

## Zapnutí a vypnutí počítače

Počítač zapnete jednoduchým stisknutím vypínače, který se nachází pod obrazovkou LCD vedle spouštěcích kláves. Umístění vypínače viz **“Pohled zepředu” na straně 1**.

Chcete-li počítač vypnout, můžete použít jeden z následujících postupů:

- Pomocí příkazu Vypnout v systému Windows  
Klepněte na **Start, Vypnout**; klepněte na **Vypnout**.
- Použijte vypínač



.....  
**Poznámka:** Pomocí vypínače můžete rovněž provádět správu funkcí napájení. Viz **“Přenášení notebooku PC” na straně 29**.

- Správu napájení můžete provádět pomocí uživatelských funkcí  
Počítač můžete rovněž vypnout tak, že zavřete kryt počítače nebo stisknutím horké klávesy pro režim spánku **<Fn>+<F4>**. Viz **“Přenášení notebooku PC” na straně 29**.



.....  
**Poznámka:** Pokud nelze počítač vypnout normálně, stiskněte a podržte vypínač déle než čtyři sekundy. Pokud vypnete počítač a chcete jej znovu zapnout, počkejte alespoň dvě sekundy.

## Péče o počítač

Budete-li se o počítač dobře starat, bude vám dobře sloužit.

- Nevystavujte počítač přímému slunečnímu záření. Neumísťujte počítač v blízkosti zdrojů tepla, např. radiátoru.
- Nevystavujte počítač teplotám pod 0°C (32°F) nebo nad 50°C (122°F).
- Nevystavujte počítač magnetickým polím.
- Nevystavujte počítač dešti nebo vlhku.
- Zabraňte potřísnění počítače vodou nebo jinými tekutinami.
- Nevystavujte počítač silným nárazům nebo vibracím.
- Nevystavujte počítač prachu nebo nečistotám.



- Nestavějte nic na horní stranu počítače, aby nedošlo k jeho poškození.
- Displej počítače nezavírejte prudce.
- Neumísťujte počítač na nerovný povrch.

## Péče o adaptér střídavého proudu

Několik typů k péči o adaptér střídavého proudu:

- Nepřipojujte adaptér k žádnému jinému zařízení.
- Na napájecí kabel nestoupejte ani nepokládejte těžké předměty. Napájecí kabel a jiné kabely umísťte mimo frekventovaná místa.
- Při vytahování napájecího kabelu netahejte za samotný kabel, ale za zástrčku.
- Používáte-li prodlužovací kabel, nesmí jmenovitá proudová kapacita napájeného výrobku překračovat jmenovitou proudovou kapacitu prodlužovacího kabelu. Celková jmenovitá kapacita všech výrobků připojených k jedné elektrické zásuvce dále nesmí překročit kapacitu pojistky.

## Péče o jednotku bateriových zdrojů

Několik způsobů péče o jednotku bateriových zdrojů:

- Vyměňované baterie musí být stejné jako původní. Před vyjmutím nebo výměnou baterie vypněte napájení.
- Zabraňte násilnému poškození baterie. Uchovávejte baterii mimo dosah dětí.
- Použité baterie zlikvidujte dle místních nařízení. Pokud možno, nechte baterii recyklovat.

## Čištění a servis

Při čištění počítače dodržujte následující kroky:

- 1 Vypněte počítač a vyjměte bateriový zdroj.
- 2 Odpojte adaptér střídavého proudu.
- 3 Použijte měkký, lehce navlhčený, hadřík. Nepoužívejte tekuté nebo aerosolové čističe.

Dojde-li k některému z následujících případů:

- Počítač spadl nebo bylo poškozeno jeho tělo.
- Počítač nepracuje normálně.

Podívejte se do příručky **“Chybové zprávy”** na straně 56.

## Upozornění

Změny nebo úpravy na zařízení, které výrobce výslovně neschválil, mohou omezit oprávnění uživatele zaručené Federální komisí pro komunikace (FCC) používat tento počítač.

## Podmínky používání

Toto zařízení splňuje podmínky části 15 směrnic FCC. Provoz zařízení je vázán následujícími dvěma podmínkami: (1) toto zařízení nesmí způsobit nežádoucí rušení signálu, (2) toto zařízení musí akceptovat jakékoli vnější rušení včetně rušení, které by způsobilo nežádoucí činnost.

Uživatelé musí dodržovat bezpečnostní pokyny pro rádiovou bezpečnost u bezdrátových zařízení, které jsou uvedeny v uživatelské příručce každého volitelného bezdrátového zařízení.

Nesprávná instalace nebo neoprávněné použití mohou způsobit škodlivé rušení rádiové komunikace. Jakékoliv neoprávněné zásahy do vnitřní antény povedou k zrušení certifikace FCC a vaší záruky.

Pro zabránění rušení na rádiových frekvencích licencovaných služeb je toto zařízení určeno pouze pro provoz ve vnitřních prostorách a instalace ve venkovním prostředí tak podléhá licenčnímu řízení. Další informace o výrobcích, službách a podpoře najdete na webovém serveru

**<http://global.acer.com>**.

|                                                   |     |
|---------------------------------------------------|-----|
| Stručné pokyny                                    | iii |
| Uživatelské příručky                              | iii |
| Základní péče a tipy pro používání počítače       | iv  |
| Zapnutí a vypnutí počítače                        | iv  |
| Péče o počítač                                    | iv  |
| Péče o adaptér střídavého proudu                  | v   |
| Péče o jednotku bateriových zdrojů                | v   |
| Čištění a servis                                  | v   |
| Prohlídka počítače Notebook PC                    | 1   |
| Pohled zepředu                                    | 1   |
| Pohled na zavřenou přední stranu                  | 3   |
| Pohled zleva                                      | 5   |
| Pohled zprava                                     | 6   |
| Pohled zezadu                                     | 7   |
| Pohled zespodu                                    | 8   |
| Technické parametry                               | 9   |
| Kontrolky                                         | 12  |
| Používání klávesnice                              | 14  |
| Klávesy Lock                                      | 14  |
| Vložená číselná klávesnice                        | 15  |
| Klávesy systému Windows                           | 16  |
| Klávesové zkratky                                 | 17  |
| Speciální klávesa                                 | 19  |
| Symbol eura                                       | 19  |
| Znak amerického dolaru                            | 19  |
| Spouštěcí klávesy                                 | 20  |
| Zařízení Touchpad                                 | 21  |
| Základy používání dotykové plochy                 | 21  |
| Vysunutí optické přihrádky jednotky (CD nebo DVD) | 23  |
| Používání bezpečnostního zámku počítače           | 24  |
| Zvuk                                              | 25  |
| Nastavení hlasitosti                              | 25  |
| Použití obslužných programů systému               | 26  |
| Acer eManager                                     | 26  |
| Launch Manager (Správce spouštění)                | 27  |
| Acer GridVista                                    | 28  |
| Přenášení notebooku PC                            | 29  |
| Odpojení od stolního počítače                     | 29  |
| Přenášení                                         | 29  |
| Příprava počítače                                 | 29  |
| Co s sebou na krátké schůzky                      | 30  |
| Co s sebou na dlouhé schůzky                      | 30  |
| Přenášení počítače domů                           | 30  |

|                                                                 |    |
|-----------------------------------------------------------------|----|
| Příprava počítače                                               | 30 |
| Co vzít s sebou                                                 | 31 |
| Zvláštní opatření                                               | 31 |
| Používání počítače v domácí kanceláři                           | 31 |
| Cestování s počítačem                                           | 31 |
| Příprava počítače                                               | 31 |
| Co vzít s sebou                                                 | 32 |
| Zvláštní opatření                                               | 32 |
| Cestování s počítačem po světě                                  | 32 |
| Příprava počítače                                               | 32 |
| Co vzít s sebou                                                 | 32 |
| Zvláštní opatření                                               | 33 |
| Zabezpečení počítače                                            | 33 |
| Používání bezpečnostního zámku počítače                         | 33 |
| Použití hesla                                                   | 33 |
| Zapsání hesel                                                   | 34 |
| Nastavení hesla                                                 | 34 |
| Rozšíření možností                                              | 35 |
| Možnosti připojení                                              | 35 |
| Faxový/datový Modem                                             | 35 |
| Integrovaná možnost síťového připojení                          | 36 |
| Rychlé infračervené rozhraní                                    | 36 |
| Univerzální sériová sběrnice (USB)                              | 37 |
| Port IEEE 1394                                                  | 37 |
| Patice pro kartu PC                                             | 38 |
| Program BIOS                                                    | 40 |
| Pořadí spouštění                                                | 40 |
| Povolení obnovení z disku na disk                               | 40 |
| Heslo                                                           | 40 |
| Používání softwaru                                              | 41 |
| Přehrávání filmů DVD                                            | 41 |
| Řízení spotřeby                                                 | 42 |
| Acer eRecovery                                                  | 43 |
| Vytvoření zálohy                                                | 43 |
| Obnovení ze zálohy                                              | 44 |
| Vytvoření disku CD s bitovou kopií výchozí konfigurace z výroby | 44 |
| Opakovaná instalace dodávaného softwaru bez disku CD            | 45 |
| Změna hesla                                                     | 45 |
| Acer Disc-to-Disc Recovery                                      | 47 |
| Instalace vícejazyčného operačního systému                      | 47 |
| Zotavení bez CD pro obnovení                                    | 47 |
| Nastavte heslo a postup ukončete                                | 48 |

|                                                                                |    |
|--------------------------------------------------------------------------------|----|
| Obnova Acer Disc-to-Disc                                                       | 49 |
| Instalace vícejazyčného operačního systému                                     | 49 |
| Zotavení bez CD pro obnovení                                                   | 49 |
| Řešení problémů mého počítače                                                  | 51 |
| Časté otázky                                                                   | 53 |
| Tipy pro řešení problémů                                                       | 56 |
| Chybové zprávy                                                                 | 56 |
| Vyžádání služby                                                                | 57 |
| Mezinárodní záruka pro cestovatele<br>(International Traveler's Warranty; ITW) | 57 |
| Než zavoláte                                                                   | 58 |
| Dodatek A Předpisy a bezpečnostní upozornění                                   | 59 |



# Prohlídka počítače Notebook PC

Jakmile nastavíte svůj počítač dle pokynů na letáku **Pouze pro začátečníky...**, dovolte nám, abychom vás seznámili s vaším novým počítačem Notebook PC.

## Pohled zepředu



| # | Položka            | Popis                                                                  |
|---|--------------------|------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Obrazovka displeje | Také nazývaná LCD (Liquid Crystal Display), zobrazuje výstup počítače. |

| # | Položka                                     | Popis                                                                                                                      |
|---|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2 | Mikrofon                                    | Vnitřní mikrofon pro nahrávání zvuku.                                                                                      |
| 3 | Klávesnice                                  | Zadáva data do počítače.                                                                                                   |
| 4 | Opěrka zápěstí                              | Pohodlná oblast pro podporu rukou během používání počítače.                                                                |
| 5 | Klepací tlačítka<br>(Levé, střední a pravé) | Levé a pravé tlačítko funguje jako levé a pravé tlačítko myši; střední tlačítko slouží jako tlačítko pro čtyřcestný posun. |
| 6 | Doteková podložka                           | Ukazovací zařízení citlivé na dotek, které funguje podobně jako počítačová myš.                                            |
| 7 | Indikátory stavu                            | Světla LED (Light-Emitting Diode), jež svým rozsvícením či zhasnutím ukazují stav funkcí a součástí počítače.              |
| 8 | Spouštěcí klávesy                           | Tlačítka pro spouštění často používaných programů. Další podrobnosti viz <b>“Spouštěcí klávesy” na straně 20.</b>          |
| 9 | Vypínač                                     | Zapne nebo vypne počítač.                                                                                                  |



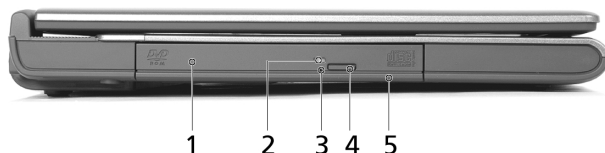
## Pohled na zavřenou přední stranu



| # | Položka                                                                                                                                                   | Popis                                                                                                                                               |
|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Reproduktory                                                                                                                                              | Levý a pravý reproduktor společně zajišťují výstup stereofonního zvuku.                                                                             |
| 2 | Infračervený port<br>                                                    | Zajišťuje připojení k infračerveným zařízením, jako je infračervená tiskárna nebo počítač s IČ-portem.                                              |
| 3 | Indikátor napájení<br>                                                   | Svítlí, když je počítač zapnut.                                                                                                                     |
| 4 | Indikátor baterie<br>                                                   | Svítlí, když probíhá nabíjení baterie.                                                                                                              |
| 5 | Komunikace Bluetooth<br>Tlačítko/Indikátor<br>(u vybraných modelů)<br> | Stisknutím tlačítka aktivujete / deaktivujete funkci Bluetooth. Rozsvícení ukazuje stav komunikace rozhraní Bluetooth.                              |
| 6 | Bezdrátová komunikace<br>Tlačítko/Indikátor<br>                        | Stisknutím tlačítka aktivujete / deaktivujete funkci bezdrátové sítě LAN. Rozsvícení ukazuje stav komunikace bezdrátové sítě LAN (výrobní doplněk). |

| #  | Položka                                                                                                                                         | Popis                                                                                                        |
|----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 7  | Vstupní zásuvka zvuku<br>                                      | Přijímá vstupní signály zvukových zařízení, jako je přehrávač zvukových disků CD nebo stereo-walkman.        |
| 8  | Vstupní zásuvka mikrofonu<br>                                  | Lze připojit vstup z externího mikrofonu.                                                                    |
| 9  | Sluchátka/reproduktory/<br>zásuvka pro výstup<br>mikrofonu<br> | Slouží k připojení výstupních zvukových zařízení, jako jsou reproduktory a sluchátka.                        |
| 10 | Port USB 2.0<br>                                               | Zajišťuje připojení zařízení USB (Universal Serial Bus) 2.0, jako je USB-myš nebo foto/video přístroj s USB. |
| 11 | Západka                                                                                                                                         | Zamyká nebo uvolňuje kryt přístroje.                                                                         |

## Pohled zleva

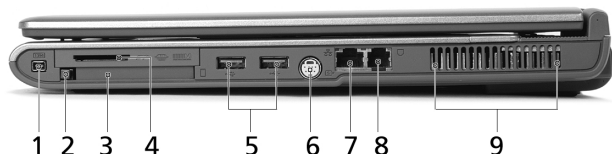


| # | Položka                             | Popis                                                                           |
|---|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Optická jednotka                    | Vnitřní optická jednotka; přijímá disky CD nebo DVD v závislosti na jejím typu. |
| 2 | Indikátor LED                       | Svítí, když je optická jednotka aktivní.                                        |
| 3 | Díra pro nouzové vysunutí           | Vysune podavač optické jednotky, když je počítač vypnut.                        |
| 4 | Tlačítko vysunutí optické jednotky  | Vysune podavač z optické jednotky.                                              |
| 5 | Zásuvka AcerMedia (výrobní doplněk) | Slouží k připojení modulu s jednotkou AcerMedia.                                |



**Poznámka:** Polohy indikátoru AcerMedia, tlačítka vysunutí a díry pro nouzové vysunutí se mohou lišit v závislosti na nainstalovaném modulu optické jednotky.

## Pohled zprava



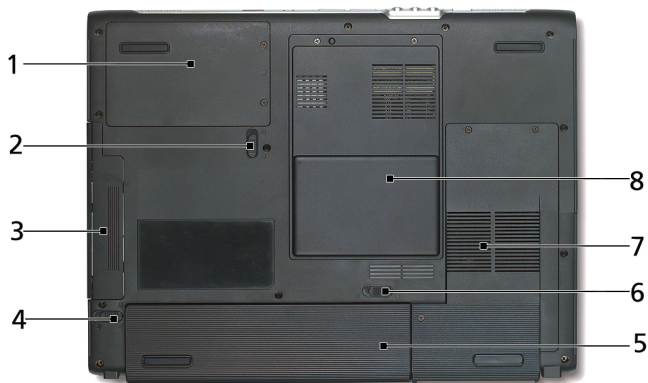
| # | Položka                                                                                                               | Popis                                                                                                                                                                          |
|---|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Port IEEE 1394<br>                   | Zajišťuje připojení zařízení IEEE 1394.                                                                                                                                        |
| 2 | Tlačítko vysunutí PC-karty ze zásuvky                                                                                 | Vysune PC-kartu ze zásuvky.                                                                                                                                                    |
| 3 | Zásuvka PC-karty<br>                 | Slouží k připojení jedné PC-karty (typ II) ke sběrnici CardBus.                                                                                                                |
| 4 | Karta 4 v 1 (u vybraných modelů)<br> | Přijímá paměťové karty MS, MS PRO, MMC a SD.<br><b>Poznámka:</b> Karta 4 v 1 je výrobní doplněk, který podléhá konfiguraci. V daném okamžiku lze provozovat pouze jednu kartu. |
| 5 | Dva porty USB 2.0<br>               | Zajišťuje připojení zařízení USB (Universal Serial Bus) 2.0, jako je USB-myš nebo foto/video přístroj s USB.                                                                   |
| 6 | Port S-video<br>                   | Slouží k připojení televizního či zobrazovacího zařízení se vstupním portem S-video.                                                                                           |
| 7 | Zásuvka sítě LAN<br>               | Zajišťuje připojení k počítačové síti typu Ethernet 10/100/1000 (u vybraných modelů).                                                                                          |
| 8 | Zásuvka modemu<br>                 | Slouží k připojení telefonní linky.                                                                                                                                            |
| 9 | Větrací štěrbin                                                                                                       | Udržují počítač při nízké teplotě i po déletrvajícím používání.                                                                                                                |

## Pohled zezadu



| # | Položka                                                                                                                                     | Popis                                                                                     |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Zásuvka napájení<br>                                       | Slouží k připojení napájecího adaptéru                                                    |
| 2 | Port pro vnější displej<br>                                | Zajišťuje připojení k zobrazovacímu zařízení, jako je externí monitor nebo LCD-projektor. |
| 3 | 124pinový konektor Acer ezDock<br>(u vybraných modelů)<br> | Slouží k připojení Acer ezDock.                                                           |
| 4 | Bezpečnostní zámek<br>                                   | Slouží k připojení bezpečnostního počítačového zámku typu Kensington.                     |

## Pohled zespodu



| # | Položka                                                   | Popis                                                                                                                      |
|---|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1 | Zásuvka pevného disku                                     | Jde o místo pro pevný disk počítače. (upevněn šroubem).                                                                    |
| 2 | Zásuvka AcerMedia – uvolňovací páčka (u vybraných modelů) | Uvolní jednotku AcerMedia pro vyjmutí optické jednotky.                                                                    |
| 3 | Zásuvka AcerMedia (u vybraných modelů)                    | Slouží k připojení modulu s jednotkou AcerMedia.                                                                           |
| 4 | Uvolňovací páčka baterie                                  | Uvolní baterii pro vyjmutí bateriové jednotky.                                                                             |
| 5 | Zásuvka baterie                                           | Jde o místo pro bateriovou jednotku počítače.                                                                              |
| 6 | Zámek baterie                                             | Uzamkne baterii v dané poloze.                                                                                             |
| 7 | Větrák chlazení                                           | Pomáhá udržovat počítač při nízké teplotě.<br><b>Poznámka:</b> Otvor větráku nesmí být zakryt, ani mu nemělo nic překážet. |
| 8 | Příhrádka paměti                                          | Zde je uložena hlavní paměť počítače a karta Mini PCI.                                                                     |

# Technické parametry

## Mikroprocesor

- Procesor Intel® Pentium® M 1.5 ~ 2.13 GHz nebo vyšší
- Procesor Intel® Celeron® M 1.3 ~ 1.6 GHz nebo vyšší

## Paměť

- Standardní paměť 256/512 MB, DDR333 SDRAM, rozšiřitelná na 2048 MB pomocí duálních modulů soDIMM
- BIOS 512 KB flash ROM

## Uložení dat

- Jeden pevný disk 40 GB nebo více, rozhraní E-IDE (2,5", 9,5 mm, UltraDMA-100)
- Jedna vnitřní optická jednotka, nebo  
Jedna 5,25 palcová vnitřní vyměnitelná optická jednotka (zásuvka AcerMedia, u vybraných modelů)
- Karta 4 v 1 (u vybraných modelů)

## Displej a video

- Panel TFT (Thin-Film Transistor) zobrazí:
  - 15.0" XGA (1024x768)
  - 15.4" WXGA (1280x800)
  - 15.0" SXGA+ (1400x1050)
- ATI MOBILITY™ RADEON™ X600 se 64 / 128 MB video-paměti (u vybraných modelů)
- Podpora simultánního displejů LCD a CRT
- Duální nezávislý displej
- Funkce "Automatické ztlumení LCD", která samočinně rozhodne o nejlepším nastavení displeje a šetří energii

## Možnosti připojení

- Integrované připojení rychlého Ethernetu 10/100/1000 Mbps (1000 Mbps u vybraných modelů)
- Zabudovaný faxový/datový modem 56 Kbps
- Tři porty USB (Universal Serial Bus) 2.0
- Bezdrátová síť LAN InViLink™ 802.11b/g nebo 802.11a/b/g – dva rozsahy, tři režimy (u vybraných modelů)

- Bluetooth® (u vybraných modelů)

## Zvuk

- 16bitový stereofonní zvuk AC'97
- Duální reproduktory a jeden vnitřní mikrofon
- Oddělené zvukové porty pro zařízení sluchátek, vstupu zvuku a vstupu mikrofonu

## Klávesnice a ukazovací zařízení

- Klávesnice s 88/89 klávesami pro systém Windows
- Ergonomicky centrické ukazovací zařízení dotekové podložky s funkcí posunu
- Klávesnice Acer FineTouch™ s pětistupňovou křivkou

## Porty V/V

- Jedna zásuvka pro PC-karty typu II
- Jedna telefonní zásuvka RJ-11 (modem V.92, 56 Kbps)
- Jedna zásuvka RJ-45 pro síť LAN
- Jedna napájecí zásuvka (napájecí adaptér)
- Jedna 124pinový konektor Acer ezDock (u vybraných modelů)
- Jeden port pro externí monitor
- Jedna výstupní zásuvka pro reproduktor/sluchátka
- Jedna zásuvka pro vstup zvuku
- Jedna zásuvka pro vstup mikrofonu
- Jeden infračervený port FIR (fast infrared)
- Jeden port IEEE 1394
- Jeden port S-video pro výstup TV
- Tři porty USB 2.0
- 4druhá čtečka paměťových karet MS/MS PRO/MMC/SD (u vybraných modelů)

## Hmotnost (s baterií)

- 3 kg (6.6 lbs)



## Rozměry

- 360,0 (Š) x 273,0 (H) x 27/32 (V) mm

## Provozní prostředí

- Teplota:
  - Provozní: 5°C ~ 35°C
  - Neprovozní: -20°C ~ 65°C
- Vlhkost vzduchu (nekondenzující):
  - Provozní: 20% ~ 80% rel.
  - Neprovozní: 20% ~ 80% rel.

## Systém

- Microsoft® Windows® XP Home/Pro/MCE (MCE, u vybraných modelů)
- Podporuje ACPI 1.0b
- Splňuje DMI 2.0
- Splňuje Wi-Fi®
- Splňuje CCX (u vybraných modelů)

## Napájení

- Bateriová jednotka se 8 články (65 W) nebo 4 články (32 W) Li-ion
- Napájecí adaptér 65 W, 19 V, 3,42 A

## Doplňky

- Modul rozšiřitelné paměti 256 MB/512 MB/1 GB
- Přídavný napájecí adaptér 65 W
- Přídavná bateriová jednotka Li-ion
- Přídavný pevný disk
- Disketová jednotka USB
- Druhý pevný disk (zásuvka AcerMedia, u vybraných modelů)
- Druhá bateriová jednotka se 6 články (zásuvka AcerMedia, u vybraných modelů)
- Acer ezDock (u vybraných modelů)



**Poznámka:** Výše uvedená specifikace je pouze referenční. Přesná konfigurace počítače závisí na zakoupeném modelu.

# Kontrolky

V pravé horní části počítače nad klávesnicí se nacházejí tři zřetelné stavové ikony.



| Ikona                                                                               | Funkce            | Popis                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|------------------------------------------------------------|
|    | Klávesa Caps Lock | Svítlí při zapnutí funkce Caps Lock.                       |
|  | Klávesa Num Lock  | Svítlí při aktivaci funkce Num Lock.                       |
|  | Aktivita médií    | Svítlí, pokud je aktivní pevný disk nebo optická jednotka. |

Na předním panelu se nacházejí další dva indikátory. Pomocí nich lze zjistit stav nebo funkce i při zavřeném krytu.



| Ikona                                                                             | Funkce             | Popis                             |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------|
|  | Kontrolka napájení | Rozsvítí se při zapnutí počítače. |
|  | Kontrolka baterie  | Rozsvítí se při nabíjení baterií. |



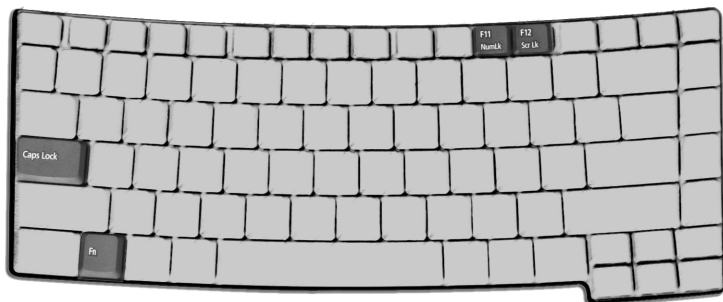
1. **Nabíjení:** Při nabíjení baterie svítí indikátor jantarově.
2. **Plné nabití:** V režimu napájení ze sítě svítí indikátor zeleně.

# Používání klávesnice

Klávesnice běžné velikosti obsahuje vloženou číselnou klávesnici, samostatné kurzorové klávesy, dvě klávesy systému Windows a dvanáct funkčních kláves.

## Klávesy Lock

Klávesnice je vybavena 3 zámkovými klávesami, které je možné přepínat.



| Klávesa Lock                     | Popis                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klávesa Caps Lock                | Je-li funkce Caps Lock zapnutá, budou se všechny abecední znaky psát velkými písmeny.                                                                                                                                                                                                                    |
| Klávesa Num Lock<br><Fn>+<F11>   | Je-li funkce Num Lock zapnutá, je možné používat vloženou číselnou klávesnici. Klávesy fungují podobně jako na kalkulačce (aritmetické operace +, -, * a /). Tento režim se používá v případě potřeby vkládání většího množství číselných dat. Lepší řešení by spočívalo v připojení externí klávesnice. |
| Funkce Scroll Lock<br><Fn>+<F12> | Je-li funkce Scroll Lock zapnutá, posune se každým stisknutím ovládacích tlačítek kurzoru nahoru nebo dolů obrazovka o jeden řádek. Funkce Scroll Lock nefunguje ve všech programech.                                                                                                                    |

## Vložená číselná klávesnice

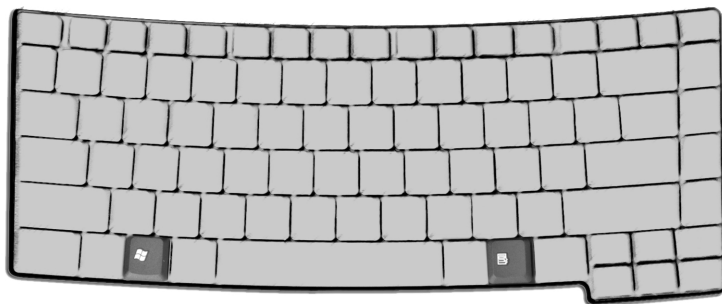
Vložená klávesnice funguje stejně, jako číselná klávesnice stolního počítače. Malé indikátory této klávesnice se nacházejí v levém horním rohu kloboučku klávesy. Symboly kurzorových kláves nejsou pro lepší přehlednost vytištěny na klávesách.



| Požadovaná Funkce                       | Funkce Num Lock Je Zapnutá                                                           | Funkce Num Lock Je Vypnutá                                                       |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| Číselné klávesy na vložené klávesnici   | Zadejte čísla normálním způsobem.                                                    |                                                                                  |
| Kurzorové klávesy na vložené klávesnici | Při používání kurzorových kláves stiskněte a podržte klávesu <b>&lt;Shift&gt;</b> .  | Při používání kurzorových kláves stiskněte a podržte klávesu <b>&lt;Fn&gt;</b> . |
| Klávesy hlavní klávesnice               | Při psaní písmen na vložené klávesnici stiskněte a držte klávesu <b>&lt;Fn&gt;</b> . | Napište písmena normálním způsobem.                                              |

## Klávesy systému Windows

Klávesnice obsahuje dvě klávesy, které slouží k provádění specifických funkcí v operačním systému Windows.



| Klávesa                                                                             | Popis                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Klávesa s logem Windows                                                             |  + <Tab>: Slouží k přechodu na další tlačítko na hlavním panelu |
|    |  + <E>: Slouží k otevření okna Tento počítač                    |
|                                                                                     |  + <F1>: Slouží k otevření okna Nápověda a podpora              |
|                                                                                     |  + <F>: Slouží k vyhledávání dokumentů                          |
|                                                                                     |  + <M>: Slouží k minimalizaci všech oken                       |
|                                                                                     | <Shift> +  + <M>: Slouží ke zrušení minimalizace všech oken   |
|                                                                                     | (  + <M>)                                                     |
|                                                                                     |  + <R>: Slouží k otevření dialogového okna Spustit...         |
| Klávesa aplikace                                                                    | Stisknutím této klávesy se otevře místní nabídka v aplikaci stejně, jako při klepnutí na pravé tlačítko myši.                                    |
|  |                                                                                                                                                  |

## Klávesové zkratky

Tento počítač využívá horké klávesy nebo kombinace kláves ke zpřístupnění většiny ovládacích prvků počítače, jako je jas zobrazení, množství výstupu a program BIOS.

Klávesovou zkratku aktivujete stisknutím a podržením klávesy <Fn> dříve, než stisknete druhou klávesu této kombinace.



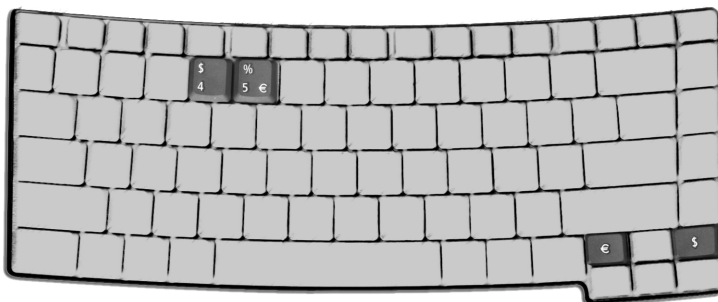
| Klávesová zkratka | Ikona | Funkce                   | Popis                                                                                                                                                 |
|-------------------|-------|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Fn+F1             | ?     | Nápověda k horké klávese | Slouží ke zobrazení nápovědy pro horkou klávesu.                                                                                                      |
| Fn+F2             |       | eSetting                 | Spustí Acer eSetting (nastavení) v Acer eManager nastaveném pomocí klávesy Acer Empowering Key “”. Viz “ <b>Acer eManager</b> ” na straně 26.         |
| Fn+F3             |       | ePowerManagement (ePM)   | Spustí Acer ePowerManagement (nastavení) v Acer eManager nastaveném pomocí klávesy Acer Empowering Key “”. Viz “ <b>Acer eManager</b> ” na straně 26. |

| Klávesová zkratka | Ikona                                                                               | Funkce                   | Popis                                                                                                                                        |
|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Fn+F4</b>      |    | Režim spánku             | Slouží k přepnutí počítače do režimu spánku.                                                                                                 |
| <b>Fn+F5</b>      |    | Přepnutí displeje        | Slouží k přepnutí výstupu displeje mezi obrazovkou displeje, externím monitorem (je-li připojen) a obrazovkou displeje a externím monitorem. |
| <b>Fn+F6</b>      |    | Prázdná obrazovka        | Slouží k přepnutí obrazovky displeje zpět, čímž se ušetří energie. Pro návrat stiskněte libovolnou klávesu.                                  |
| <b>Fn+F7</b>      |    | Přepnutí dotykové plochy | Slouží k zapnutí a vypnutí interní dotykové plochy.                                                                                          |
| <b>Fn+F8</b>      |    | Přepnutí reproduktoru    | Slouží k zapnutí a vypnutí reproduktorů.                                                                                                     |
| <b>Fn+↑</b>       |    | Zvýšení hlasitosti       | Slouží ke zvýšení hlasitosti zvuku.                                                                                                          |
| <b>Fn+↓</b>       |    | Snížení hlasitosti       | Slouží ke snížení hlasitosti zvuku.                                                                                                          |
| <b>Fn+→</b>       |  | Zvýšení jasu             | Slouží ke zvýšení jasu obrazovky.                                                                                                            |
| <b>Fn+←</b>       |  | Snížení jasu             | Snížení jasu obrazovky.                                                                                                                      |



## Speciální klávesa

Znak eura a amerického dolaru můžete nalézt ve střední horní části nebo pravé dolní části klávesnice. Chcete-li zadat:



### Symbol eura

- 1 Otevřete textový editor nebo aplikaci.
- 2 Stiskněte přímo symbol **Eura** v pravé dolní části klávesnice nebo přidržte klávesu **<Alt>+<Gr>** a pak stiskněte symbol **Eura** ve střední horní části klávesnice.

### Znak amerického dolaru

- 1 Otevřete textový editor nebo aplikaci.
- 2 Stiskněte přímo symbol **dolaru** v pravé dolní části klávesnice nebo přidržte klávesu **<Shift>** a pak stiskněte symbol **dolaru** ve střední horní části klávesnice.



.....  
**Poznámka:** Nikteré typy písem a programy symbol Euro nepodporují.  
 Více informací naleznete na adrese  
<http://www.microsoft.com/typography/faq/faq12.htm>.

## Spouštěcí klávesy

Na horní straně vpravo nad klávesnicí jsou umístěna čtyři tlačítka. Tato tlačítka se nazývají spouštěcí tlačítka. Jsou označena jako pošta, webový prohlížeč a klávesa Empowering (Empowering Key) “*e*” a programovatelné klávesy.

Stiskem klávesy Empowering (Empowering Key) “*e*” spouštíte aplikaci Acer eManager. Viz také “**Acer eManager**” na straně 26. Pošta a webový prohlížeč jsou výchozími tlačítky pro e-mailového klienta a internetový prohlížeč, ale uživatel je může resetovat. Nastavení pošty, webového prohlížeče a programovatelných kláves se provádí spuštěním aplikace Acer Launch Manager. Viz také “**Launch Manager (Správce spuštění)**” na straně 27.



| Spouštěcí Klávesa | Výchozí Aplikace                                    |
|-------------------|-----------------------------------------------------|
| Pošta             | E-mailová aplikace (uživatelsky programovatelné)    |
| Webový prohlížeč  | Internetový prohlížeč (uživatelsky programovatelné) |
| <i>e</i>          | eManager (uživatelsky programovatelné)              |
| P                 | Uživatelsky programovatelné                         |

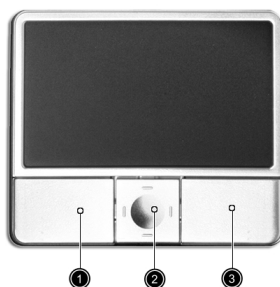
# Zařízení Touchpad

Zabudovaná dotyková podložka Touchpad je ukazovací zařízení, jehož povrch je citlivý na pohyb. To znamená, že pohybem prstu po zařízení Touchpad lze pohybovat kurzorem na obrazovce. Středová položka podložky ruky poskytuje optimální komfort a podporu.



## Základy používání dotykové plochy

Následující položky obsahují popis používání dotykové plochy:



- Pohybem prstu po dotykové ploše lze pohybovat kurzorem na obrazovce.
- Chcete-li provést výběr nebo provést funkce, stiskněte levé **(1)** a pravé **(3)** tlačítko na okraji dotykové plochy. Tato dvě tlačítka jsou podobná levému a pravému tlačítku myši. Klepnutí na touchpad je totéž jako stisknutí levého tlačítka.
- Pomocí čtyřsměrného tlačítka posuvu **(2)** můžete posouvat stránku nahoru, dolů, doleva či doprava. Toto tlačítko má stejnou funkci jako stisknutí kurzoru na pravém posuvníku aplikací systému Windows.

| Funkce                  | Levé Tlačítko                                                          | Pravé Tlačítko | Klepání                                                                                                                                |
|-------------------------|------------------------------------------------------------------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Provést                 | Rychle poklepejte.                                                     |                | Poklepejte (stejnou rychlostí jako u poklepání na tlačítko myši).                                                                      |
| Vybrat                  | Klepněte.                                                              |                | Klepněte.                                                                                                                              |
| Přetáhnout              | Klepněte a táhněte, pak pomocí prstu táhněte kurzor po dotykové ploše. |                | Poklepejte (stejnou rychlostí jako u poklepání na tlačítko myši), podržte prst na dotykové ploše na druhé klepnutí a táhněte kurzorem. |
| Otevření obsahu nabídky |                                                                        | Klepněte.      |                                                                                                                                        |



**Poznámka:** Dotykové plochy se dotýkejte čistými a suchými prsty. Dotykovou plochu také udržujte v suchu a čistotě. Dotyková plocha je citlivá na pohyb prstu. Čím jemněji se plochy dotýkáte, tím lépe reaguje. Silným klepáním nelze zvýšit citlivost zařízení.

## Vysunutí optické přihrádky jednotky (CD nebo DVD)

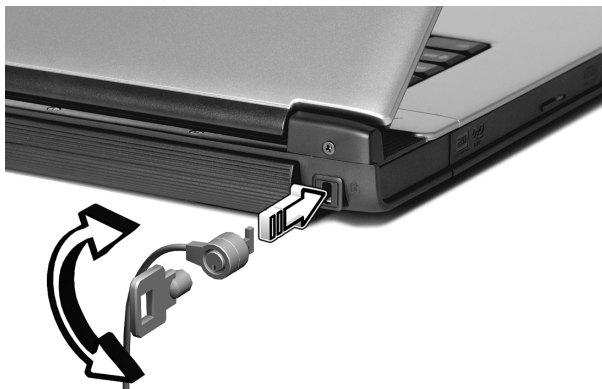
Chcete-li vysunout přihrádku pro optický disk, jestliže je počítač zapnutý, stiskněte tlačítko vysunutí jednotky.



Pokud je napájení vypnuto, můžete přihrádku disku vysunout pomocí otvoru pro nouzové vysunutí.

## Používání bezpečnostního zámku počítače

Do zářezu pro bezpečnostní klíč umístěném vzadu počítače je možné připojit bezpečnostní klíč kompatibilní s typem Kensington.



Přípevněte bezpečnostní kabel k nehybnému předmětu, například ke stolu nebo rukojeti uzamčené zásuvky. Vložte klíč do drážky a otočením klíče zámek zamkněte. K dispozici jsou rovněž modely bez klíče.

# Zvuk

Počítač obsahuje 16bitovou vysoce spolehlivou stereofonní zvukovou kartu AC'97, a duální stereofonní reproduktory.



## Nastavení hlasitosti

Nastavení hlasitosti na počítači je stejně snadné jako stisk některých tlačítek. Další informace o nastavení hlasitosti reproduktorů, viz **“Klávesové zkratky” na straně 17.**

# Použití obslužných programů systému

## Acer eManager

**Acer eManager** je novátorský software, který je určen pro často používané funkce. Po stisknutí tlačítka **Acer Empowering Key** “e” se zobrazí uživatelské rozhraní nástroje **Acer eManager** obsahující čtyři hlavní nastavení: **Acer eSetting**, **Acer ePresentation**, **Acer ePowerManagement** a **Acer eRecovery**.



Chcete-li nastavit klávesu **Acer Empowering Key**, viz “**Spouštěcí klávesy**” na straně 20.



Nástroj **Acer eSetting** představuje snadný způsob, jak spravovat nastavení a zabezpečení počítače.



Nástroj **Acer ePresentation** usnadňuje vytváření prezentací.



Nástroj **Acer ePowerManagement** je centrálou, ze které můžete řídit všechna schémata napájení počítače a maximalizovat životnost baterie.



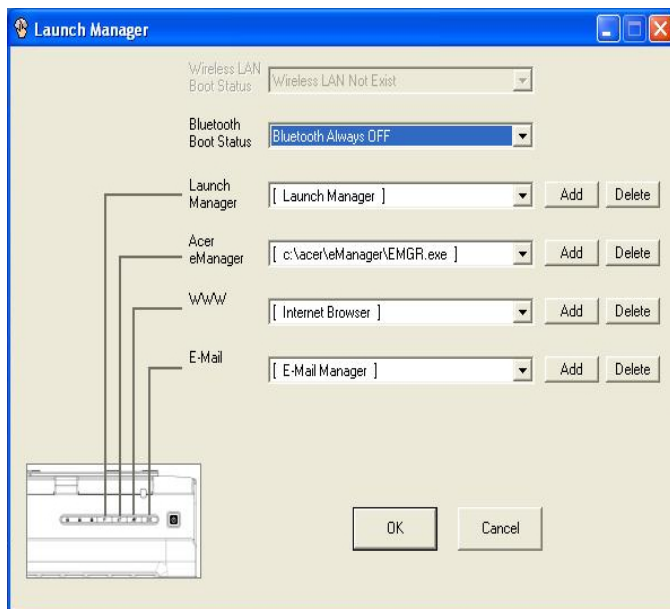
Nástroj **Acer eRecovery** zálohuje soubory a pomáhá tak předcházet ztrátě dat v případě havárie systému.



## Launch Manager (Správce spouštění)

Nástroj Správce spouštění umožňuje nastavit 4 spouštěcí klávesy, které se nacházejí nad klávesnicí. **“Spouštěcí klávesy” na straně 20** z důvodu umístění spouštěcí klávesy.

Chcete-li zpřístupnit nástroj Správce spouštění, klepněte na tlačítko **Start, Všechny programy**, a potom na ikonu **Správce spouštění** k spuštění aplikace.



## Acer GridVista

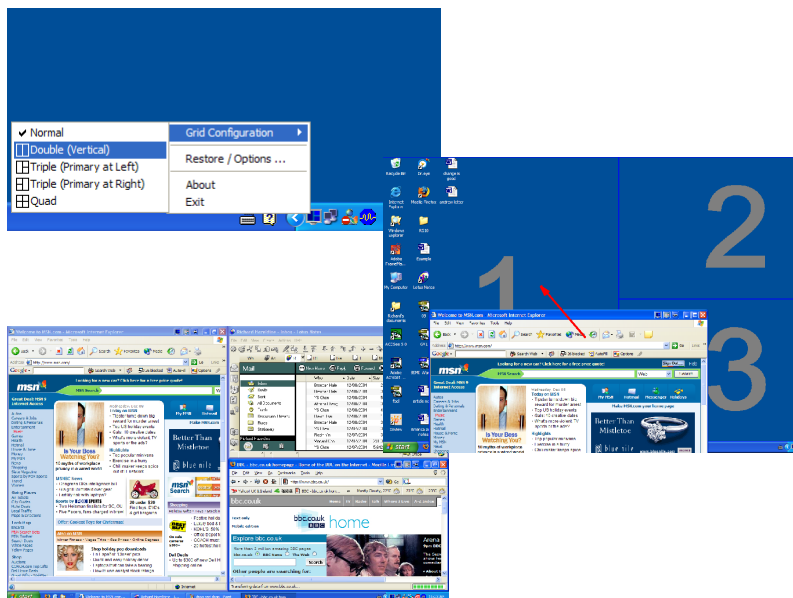
**Acer GridVista** je praktický nástroj, který nabízí čtyři předdefinovaná nastavení zobrazení umožňující zobrazit více oken na jedné obrazovce. Chcete-li tuto funkci vyvolat, stiskněte tlačítko **Start**, klepněte na položku **Všechny programy** a potom na položku **Acer GridVista**. Můžete zvolit některé z následujících čtyř nastavení zobrazení:



Double (Dvojitě – svisle), Triple (Trojitě – hlavní nalevo), Triple (Trojitě – hlavní napravo) nebo Quad (Čtyřnásobné).

Nastavení nástroje **GridVista** je snadné.

- 1 Spustíte nástroj **GridVista** a vyberte na hlavním panelu požadovanou konfiguraci obrazovky.
- 2 Přetáhněte každé okno do příslušné mřížky.
- 3 Vychutnejte si pohodlí přehledně uspořádané pracovní plochy.



# Přenášení notebooku PC

Tato část obsahuje tipy a rady, o kterých byste měli uvažovat, jestliže svůj počítač přenášíte nebo s ním cestujete.

## Odpojení od stolního počítače

Při odpojování počítače od externích zařízení postupujte následovně:

- 1 Uložte si rozdělanou práci.
- 2 Vyjměte z jednotek všechna média, diskety či kompaktní disky.
- 3 Vypněte počítač.
- 4 Zavřete kryt displeje.
- 5 Odpojte šňůru od adaptéru střídavého proudu.
- 6 Odpojte klávesnici, ukazovací zařízení, tiskárnu, externí monitor a další externí zařízení.
- 7 Odpojte zámek Kensington, pokud jej používáte k zabezpečení počítače.

## Přenášení

"přenášení pouze na krátké vzdálenosti, například z pracovního stolu do konferenční místnosti"

## Příprava počítače

Než budete s počítačem hýbat, zavřete a zaklapněte kryt displeje, aby se počítač přepnul do režimu spánku. Počítač nyní můžete bezpečně přenášet kdekoli po budově. Otevřením displeje obnovíte normální režim počítače z režimu spánku.

Jestliže počítač přenášíte do kanceláře klienta nebo do jiné budovy, měli byste si zvolit způsob vypnutí počítače:

Klepněte na **Start, Vypnout...** nebo **Vypnout počítač** (Windows® XP).

- nebo -

Můžete počítač přepnout do režimu spánku stisknutím kombinace **<Fn>+<F4>**. Pak zavřete a zaklapněte displej.

Až budete chtít počítač použít, odjistěte a otevřete displej, potom stiskněte a uvolněte tlačítko napájení.



**Poznámka:** Pokud kontrolka spánku nesvítí, počítač vstoupil do režimu spánku a vypnul se. Jestliže zhasne indikátor napájení a rozsvítí se indikátor režimu spánku, počítač se nachází v režimu spánku. V obou případech stisknutím a uvolněním tlačítka napájení znovu zapnete počítač. Počítač může vstoupit do režimu hibernace až po určité době strávené v režimu spánku.

## Co s sebou na krátké schůzky

Plně nabitá baterie udrží počítač v chodu po dobu okolo 2.5 hodin za běžných podmínek. Pokud se jedná o kratší schůzku, zřejmě s sebou nebudete muset nosit nic jiného, než počítač.

## Co s sebou na dlouhé schůzky

Pokud vaše schůzka bude trvat déle než 2.5 hodiny nebo baterie není plně nabitá, měli byste si s sebou přinést adaptér střídavého proudu, abyste jej mohli v konferenční místnosti použít.

Pokud v konferenční místnosti není elektrická zásuvka, redukuje výstup baterie přepnutím počítače do režimu spánku. Stiskněte **<Fn>+<F4>** nebo zavřete displej, kdykoli nebudete aktivně používat svůj počítač. Chcete-li pokračovat, otevřete displej (pokud je zavřený) a přesuňte a uvolněte tlačítko napájení.

## Přenášení počítače domů

"pokud přenášíte počítač z kanceláře domů a naopak"

### Příprava počítače

Jakmile odpojíte počítač od stolního počítače, připravte jej na cestu domů pomocí následujících kroků:

- Vyjměte všechna média nebo kompaktní disk, z jednotek. Jestliže média nebudou vyjmuta, může dojít k poškození hlavy disku.
- Zabalte počítač do ochranné krabice, která zabrání sklouznutí a v případě pádu jej ztlumí.



**Pozor:** Nebalte položky na horním krytu počítače. Tlak na horní kryt může poškodit obrazovku.

## Co vzít s sebou

Vezměte si s sebou následující položky, pokud je již nemáte doma:

- Adaptér střídavého proudu a napájecí kabel
- Vytištěnou příručku uživatele

## Zvláštní opatření

Na cestě do práce a z práce dodržujte následující bezpečnostní pokyny, které ochrání váš počítač:

- Mějte počítač vždy u sebe, tím minimalizujete účinky změn teploty.
- Pokud se potřebujete zdržet na delší dobu a nemůžete si počítač vzít s sebou, uložte jej do kufru auta, aby nebyl vystaven nadměrnému horku.
- Změny teploty a vlhkosti mohou způsobit kondenzaci. Před zapnutím nechte počítač přizpůsobit pokojové teplotě a potom zkontrolujte, zda na obrazovce není zkondenzovaná voda. Pokud změna teploty přesahuje 10°C (18°F), přizpůsobujte počítač pokojové teplotě pomalu. Je-li to možné, umístěte počítač na 30 minut na rozhraní mezi venkovní a vnitřní teplotou.

## Používání počítače v domácí kanceláři

Pokud často pracujete s počítačem doma, bylo by vhodné zakoupit druhý adaptér střídavého proudu. Máte-li druhý adaptér střídavého proudu, nemusíte přenášet další věci domů a nazpátek.

Jestliže doma hodně pracujete s počítačem, můžete si přidat externí klávesnici, monitor a myš.

## Cestování s počítačem

"přesun na větší vzdálenosti, například z kanceláře do kanceláře klienta v jiné budově nebo přesun v místě"

## Příprava počítače

Připravte počítač tak, jako byste jej brali domů. Přesvědčte se, zda je baterie nabitá. Při bezpečnostní prohlídce na letišti můžete být vyzváni k zapnutí počítače.

## Co vzít s sebou

S sebou si vezměte tyto věci:

- Adaptér střídavého proudu
- Náhradní zcela dobité jednotky bateriových zdrojů
- Náhradní soubory ovladačů tiskárny (budete-li chtít používat jinou tiskárnu)

## Zvláštní opatření

Ochrana počítače při cestování vyžaduje, abyste kromě pokynů pro přenášení počítače domů dodržovali i tyto pokyny:

- Počítač mějte vždy u sebe jako příruční zavazadlo.
- Je-li to možné, kontrolujte počítač rukou. Rentgenové detektory při kontrole na letišti jsou bezpečné, ale v žádném případě nevystavujte počítač detektorům kovu.
- Zajistěte, aby diskety nebyly vystaveny působení ručních detektorů kovu.

## Cestování s počítačem po světě

"přesun mezi zeměmi"

### Příprava počítače

Připravte počítač jako na běžnou cestu.

## Co vzít s sebou

S sebou si vezměte tyto věci:

- Adaptér střídavého proudu
- Napájecí kabel, který je vhodný pro zemi, do níž cestujete
- Náhradní zcela dobité jednotky bateriových zdrojů
- Náhradní soubory ovladačů tiskárny (budete-li chtít používat jinou tiskárnu)
- Doklad o koupi, pokud byste jej museli ukazovat celníkům
- Pas ITW (Mezinárodní záruka pro cestovatele)

## Zvláštní opatření

Dodržujte stejné speciální pokyny jako při cestování s počítačem. Kromě toho je při mezinárodním cestování dobré držet se i dalších doporučení:

- Při cestování do jiné země zkontrolujte kompatibilitu zásuvky pro přívod střídavého proudu v místě a napájecí šňůry adaptéru střídavého proudu. Pokud není, kupte si napájecí šňůru, která je kompatibilní se zásuvkou pro přívod střídavého proudu v místě. K napájení počítače nepoužívejte transformátory pro zařízení.
- Používáte-li modem, zkontrolujte kompatibilitu modemu a konektoru s telekomunikačním systémem země, do níž cestujete.

## Zabezpečení počítače

Váš počítač je hodnotnou investicí, o kterou je třeba se starat. Naučte se, jak o něj pečovat.

Bezpečnostními funkcemi jsou hardwarové a softwarové zámky – zářezy a hesla.

### Používání bezpečnostního zámku počítače

Do zárezu pro bezpečnostní klíč na pravém panelu počítače je možné připojit bezpečnostní klíč kompatibilní s typem Kensington.

Přípevněte bezpečnostní kabel k nehybnému předmětu, například ke stolu nebo rukojeti uzamčené zásuvky. Vložte klíč do drážky a otočením klíče zámek zamkněte. K dispozici jsou rovněž modely bez klíče.

### Použití hesla

Hesla chrání počítač před nepovoleným přístupem. Nastavením těchto hesel lze vytvořit několik různých úrovní ochrany počítače a dat:

- Heslo správce (Supervisor Password) zabráňuje nepovolenému přístupu k nástroji BIOS. Toto heslo je třeba po nastavení zadat vždy, když chcete získat přístup k nástroji BIOS. Viz **“Program BIOS” na straně 40.**
- Heslo uživatele (User Password) chrání počítač před neoprávněným použitím. Kombinací tohoto hesla a kontrolní bodů hesla při spuštění lze zajistit maximální bezpečnost při přepínání počítače z režimu spánku.

- Heslo pro spuštění (Password on Boot) chrání počítač před neoprávněným použitím. Kombinací tohoto hesla a kontrolní bodů hesla při spuštění lze zajistit maximální bezpečnost při přepínání počítače z režimu spánku.



**Důležité!** Nezapomeňte heslo správce! Pokud heslo zapomenete, obraťte se na prodejce nebo na pověřené servisní středisko.

## Zapsání hesel

Po nastavení hesla se uprostřed displeje zobrazí výzva k zadání hesla.

- Po nastavení hesla správce se zobrazí výzva, pokud při spuštění stisknete klávesu **<F2>** pro přístup k nástroji BIOS.
- Chcete-li získat přístup k nástroji BIOS, zadejte heslo správce a stiskněte klávesu **<Enter>**. Jestliže uvedete nesprávné heslo, objeví se upozorňující zpráva. Zkuste znovu a stiskněte **<Enter>**.
- Po nastavení hesla uživatele a povolení parametru Heslo při spuštění se při spuštění zobrazí výzva.
- Napište heslo uživatele a stiskněte **<Enter>** k použití počítače. Jestliže uvedete nesprávné heslo, objeví se upozorňující zpráva. Zkuste znovu a stiskněte **<Enter>**.



**Důležité!** Máte tři možnosti uvést heslo. Pokud zadáte třikrát nesprávné heslo, systém se zastaví. Vypněte počítač stisknutím a podržením tlačítka napájení déle než čtyři sekundy. Znovu zapněte počítač a zkuste znovu.

## Nastavení hesla

Můžete nastavit heslo použitím obslužný program BIOS.



# Rozšíření možností

Počítač Notebook nabízí kompletní řešení mobilního počítače.

## Možnosti připojení

Pomocí portů můžete připojit periferní zařízení ke svému počítači tak jako u stolního počítače. Další podrobné pokyny pro připojení různých externích zařízení k počítači najdete v elektronické příručce.

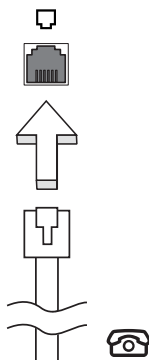
### Faxový/datový Modem

Váš počítač obsahuje vnitřní Faxový/datový modem V.92 56Kbps AC'97 Link.



**Upozornění!** Tento modem není kompatibilní s digitální telefonní linkou. Pokud tento modem zapojíte do digitální telefonní sítě, dojde k poškození modemu.

Chcete-li použít modem pro faxování nebo přenos dat, připojte telefonní kabel z modemu k zásuvce telefonní linky.

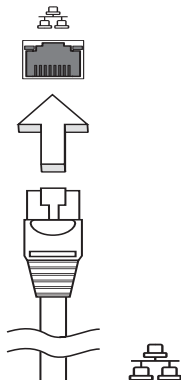


**Varování:** Ověřte, zda je použitý kabel vhodný pro zemi, ve které pracujete.

## Integrovaná možnost síťového připojení

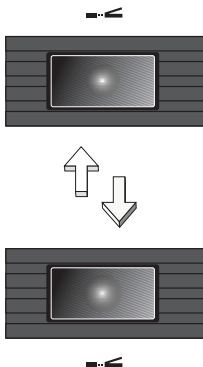
Integrovaná možnost síťového připojení umožňuje připojit počítač k síti Ethernet .

Chcete-li používat možnost síťového připojení, připojte kabel Ethernet ze síťové zásuvky do síťové zásuvky vzadu počítače nebo rozbočovači.



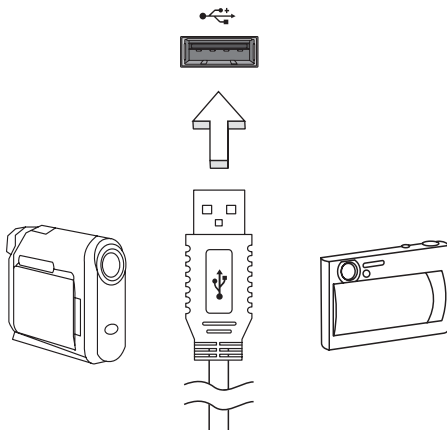
## Rychlé infračervené rozhraní

Port FIR (fast infrared) tohoto počítače umožňuje bezdrátový přenos dat na další počítače a zařízení s IČ-portem, jako jsou organizéry PDA (personal digital assistant), mobilní telefony a infračervené tiskárny. Infračervený port dokáže přenášet data rychlostí až čtyři megabity za sekundu (Mbps) na vzdálenost do jednoho metru.



## Univerzální sériová sběrnice (USB)

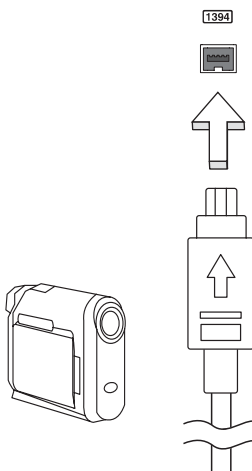
Port USB 2.0 je vysokorychlostní sběrnice, která umožňuje připojit a provozovat periférie USB, aniž by to zabralo vzácné systémové prostředky.



## Port IEEE 1394

Port IEEE 1394 tohoto počítače umožňuje připojení k zařízením s podporou IEEE 1394, jako je videokamera nebo digitální fotoaparát.

Podrobnosti viz dokumentace dané videokamery ei digitálního fotoaparátu.



## Patice pro kartu PC

Do slotu pro kartu PC typu II v počítači lze vložit různé karty PC, které zvyšují možnosti použití a rozšíření počítače. Tyto karty by měly obsahovat logo karty PC.

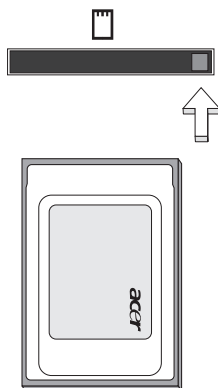
Karty PC (dříve PCMCIA) jsou přídavné karty pro přenosné počítače, díky nimž je dostupné rozšíření, které dříve bylo možné jen u stolních počítačů. Mezi oblíbené karty PC patří paměťové karty Flash, karty s faxmodemem, síťové karty LAN, síťové bezdrátové LAN a karty rozhraní SCSI. Karta CardBus staví na technologii 16bitové karty PC s rozšířením pásma na 32 bitů.



**Poznámka:** Podrobné pokyny pro instalaci a používání karty a jejich funkcí naleznete v návodu na použití karty.

## Vkládání karty PC

Vložte kartu do spodní patice a připojte příslušné kabely (např. síťový kabel), je-li třeba. Podrobnosti naleznete v návodu na použití karty.



## Vysunování karty PC

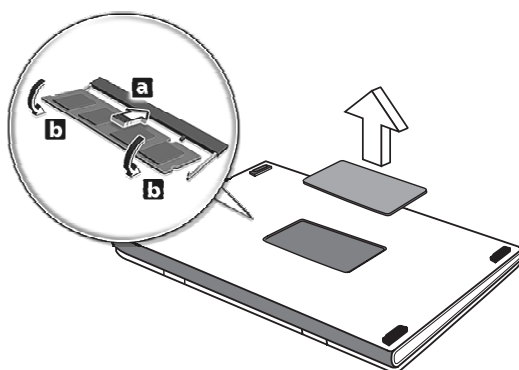
Než vysunete kartu PC:

- 1 Ukončete program, který využívá tuto kartu.
- 2 Levým tlačítkem myši klepněte na ikonu PC Card na hlavním panelu a ukončete provoz karty.
- 3 Stisknutím tlačítka pro vysunutí patice vysuňte uvolňovací tlačítko; pak jej stiskněte znovu a karta se vysune.

## Instalace paměti

Postup při instalaci paměti:

- 1 Vypněte počítač (je-li připojen), odpojte adaptér střídavého proudu a vyjměte jednotku bateriových zdrojů. Otočte počítač vzhůru nohama.
- 2 Odstraňte šroub z krytu paměti, pak kryt paměti zvedněte a dejte stranou.
- 3 Zasuňte paměťový modul diagonálně do patice **(a)** a lehce jej zatlačte, aby zaklapnul na místo **(b)**.



- 4 Nasadte kryt paměti a zabezpečte jej šroubem.
- 5 Znovu nainstalujte jednotku bateriových zdrojů a znovu připojte adaptér střídavého proudu.
- 6 Zapněte počítač.

Počítač automaticky zjistí a překonfiguruje celkovou velikost paměti. Obrát'te se na kvalifikovaného technika nebo na místního prodejce produktů Acer.

## Program BIOS

Funkce BIOS je hardwarová konfigurace, která je zabudována do aplikace “Základní Vstupní a Výstupní Systém” (Basic Input/Output System; BIOS) počítače.

Váš počítač již byl správně nakonfigurován a optimalizován, takže nemusíte spouštět tento program. Můžete jej však spustit, jestliže budete mít problémy s konfigurací.

Chcete-li aktivovat funkci BIOS, stiskněte klávesu **<F2>** během automatického testu “Power-On Self Test” (POST), když je na displeji zobrazeno logo Notebook.

## Pořadí spouštění

Chcete-li nastavit pořadí spouštění v nástroji BIOS, aktivujte nástroj BIOS a potom v kategoriích uvedených v horní části obrazovky vyberte položku “**Boot**”.

## Povolení obnovení z disku na disk

Chcete-li povolit obnovení z disku na disk (obnovení pevného disku), aktivujte nástroj BIOS a potom v kategoriích uvedených v horní části obrazovky vyberte položku “**Main**”. Vyhledejte v dolní části obrazovky položku “**D2D Recovery**” a pomocí kláves **<F5>** nebo **<F6>** nastavte u této funkce hodnotu “**Enabled**”.

## Heslo

Chcete-li nastavit heslo při spuštění, aktivujte nástroj BIOS a potom v kategoriích uvedených v horní části obrazovky vyberte položku “**Security**”. Vyhledejte položku “**Password on boot:**” a pomocí kláves **<F5>** nebo **<F6>** nastavte u této funkce hodnotu “**Enabled**”.

# Používání softwaru

## Přehrávání filmů DVD

Pokud je v optické jednotce nainstalován modul jednotky DVD, můžete v počítači přehrávat filmy DVD.

- 1 Vysuňte přihrádku DVD a vložte disk s filmem DVD; pak přihrádku DVD zavřete.



**Důležité!** Při prvním spuštění přehrávače DVD vás program vyzve k zadání kódu regionu. Disky DVD jsou rozděleny do 6 regionů. Jakmile je nastaven kód regionu u disku DVD, budou se přehrávat pouze disky z tohoto regionu. Kód regionu můžete nastavit maximálně pětkrát (včetně prvního nastavení), pak jako trvalý zůstane poslední kód regionu. Obnovením pevného disku nebude smazán počet zadáných kódů regionu. Informace o kódech regionu pro filmy DVD naleznete v tabulce dále v této části.

- 2 Film DVD se začne automaticky přehrávat po několika vteřinách.

| Kód regionu | Země nebo Region                               |
|-------------|------------------------------------------------|
| 1           | USA., Kanada                                   |
| 2           | Evropa, Střední východ, Jižní Afrika, Japonsko |
| 3           | Jihovýchodní Asie, Tchaj-wan, Jižní Korea      |
| 4           | Latinská Amerika, Austrálie, Nový Zéland       |
| 5           | Dřívější státy SSSR, část Afriky, Indie        |
| 6           | Čínská lidová republika                        |



**Poznámka:** Chcete-li změnit kód regionu, vložte do jednotky DVD film DVD z jiného regionu. Další informace najdete v elektronické nápovědě.

## Řízení spotřeby

Tento počítač je vybaven zabudovaným systémem řízení spotřeby, který trvale sleduje aktivitu systému. Je sledována veškerá aktivita jednoho nebo několika následujících zařízení: klávesnice, myš, pevný disk, periferie připojené k sériovým a paralelním portům a obrazová paměť. Pokud není po určitou dobu (časová prodleva při nečinnosti), počítač zastaví některá nebo všechna zařízení, aby ušetřil energii.

Tento počítač využívá schéma řízení spotřeby, které podporuje rozhraní "Advanced configuration and power interface" (ACPI). Toto rozhraní umožňuje dosáhnout maximální úspory energie, aniž by došlo ke snížení výkonu systému. Systém Windows kompletně řídí spotřebu počítače.



# Acer eRecovery



**Poznámka:** Tato funkce je k dispozici pouze u některých modelů.

Acer eRecovery je nástroj určený k rychlému zálohování a obnovení počítače. Uživatel může vytvořit a uložit zálohu aktuální konfigurace systému na pevný disk, disk CD nebo DVD.

Nástroj Acer eRecovery poskytuje následující funkce:

- 1 Vytvoření zálohy
- 2 Obnovení ze zálohy
- 3 Vytvoření disku CD s bitovou kopií výchozí konfigurace z výroby
- 4 Opakovaná instalace dodávaného softwaru bez disku CD
- 5 Změna hesla nástroje Acer eRecovery

V této kapitole naleznete postupy použití všech uvedených funkcí.



**Poznámka:** U počítačů, které neobsahují integrovanou zapisovací jednotku optických disků, připojte před použitím funkcí nástroje Acer eRecovery vyžadujících přístup k optickému disku kompatibilní externí zapisovací jednotku optických disků USB nebo IEEE1394.

## Vytvoření zálohy

Uživatel může vytvářet a ukládat záložní bitové kopie na pevný disk, disk CD nebo DVD.

- 1 Spust'te systém Windows XP.
- 2 Stisknutím kláves **<Alt>+<F10>** spust'te nástroj Acer eRecovery.
- 3 Zadejte heslo. Výchozí heslo je tvořeno šesti nulami.
- 4 V okně Acer eRecovery vyberte možnost **Recovery settings** (Nastavení obnovení) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 5 V okně **Recovery settings** (Nastavení obnovení) vyberte možnost **Backup snapshot image** (Zálohovat bitovou kopii) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 6 Vyberte způsob zálohování.

- a** Chcete-li uložit záložní bitovou kopii disku na jednotku D, vyberte možnost **Backup to HDD** (Zálohovat na pevný disk).
- b** Chcete-li uložit záložní bitovou kopii disku na disk CD nebo DVD, vyberte možnost **Backup to optical device** (Zálohovat na optické zařízení).

7 Po zvolení způsobu zálohování klepněte na tlačítko **Next** (Další).  
Dokončete proces podle pokynů na obrazovce.

## Obnovení ze zálohy

Uživatel může obnovit dříve vytvořenou zálohu (jak je uvedeno v části **Vytvoření zálohy**) z pevného disku, disku CD nebo DVD.

- 1 Spust'te systém Windows XP.
- 2 Stisknutím kláves **<Alt>+<F10>** spust'te nástroj Acer eRecovery.
- 3 Zadejte heslo. Výchozí heslo je tvořeno šesti nulami.
- 4 V okně Acer eRecovery vyberte možnost **Recovery actions** (Akce obnovení) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 5 K dispozici jsou čtyři akce obnovení. Vyberte požadovanou akci a dokončete obnovení podle pokynů na obrazovce.



.....

**Poznámka:** Položka Restore C: (Obnovit disk C:) je přístupná, jen pokud je na pevném disku D: uložena uživatelská záloha. Další informace jsou uvedeny v části **Vytvoření zálohy**.

## Vytvoření disku CD s bitovou kopií výchozí konfigurace z výroby

Nemáte-li k dispozici disky System CD (systémový disk) a Recovery CD (záchranný disk), můžete je pomocí této funkce vytvořit.

- 1 Spust'te systém Windows XP.
- 2 Stisknutím kláves **<Alt>+<F10>** spust'te nástroj Acer eRecovery.
- 3 Zadejte heslo. Výchozí heslo je tvořeno šesti nulami.
- 4 V okně Acer eRecovery vyberte možnost **Recovery settings** (Nastavení obnovení) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).

- 5 V okně **Recovery settings** (Nastavení obnovení) vyberte možnost **Burn image to disk** (Zapsat bitovou kopii na disk) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 6 V části **Burn image to disc** (Zapsat bitovou kopii na disk) vyberte položku **01. Factory default image** (Výchozí bitová kopie z výroby) a klepněte na tlačítko **Next** (Další).
- 7 Dokončete proces podle pokynů na obrazovce.

## Opakovaná instalace dodávaného softwaru bez disku CD

Nástroj Acer eRecovery interně ukládá předem nainstalované ovladače a aplikace, aby je bylo možné snadno znovu nainstalovat.

- 1 Spustíte systém Windows XP.
- 2 Stisknutím kláves **<Alt>+<F10>** spustíte nástroj Acer eRecovery.
- 3 Zadejte heslo. Výchozí heslo je tvořeno šesti nulami.
- 4 V okně Acer eRecovery vyberte možnost **Recovery actions** (Akce obnovení) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 5 V okně **Recovery settings** (Nastavení obnovení) vyberte možnost **Reinstall applications/drivers** (Znovu nainstalovat aplikace nebo ovladače) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 6 Vyberte požadovaný ovladač nebo aplikaci a nainstalujte tento software znovu podle pokynů na obrazovce.

Nástroj Acer eRecovery při prvním spuštění připraví všechny potřebný software a zobrazení okna s přehledem softwaru může několik sekund trvat.

## Změna hesla

Nástroj Acer eRecovery je Acer Disc to Disc Recovery chráněn heslem, které může uživatel změnit. Heslo je použito pro nástroj Acer eRecovery i Acer Disc-to-Disc Recovery. Chcete-li změnit heslo v nástroji Acer eRecovery, postupujte následujícím způsobem.

- 1 Spustíte systém Windows XP.
- 2 Stisknutím kláves **<Alt>+<F10>** spustíte nástroj Acer eRecovery.
- 3 Zadejte heslo. Výchozí heslo je tvořeno šesti nulami.

- 4 V okně Acer eRecovery vyberte možnost **Recovery settings** (Nastavení obnovení) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 5 V okně **Recovery settings** (Nastavení obnovení) vyberte možnost **Password: Change Acer eRecovery password** (Heslo: Změnit heslo nástroje Acer eRecovery) a stiskněte tlačítko **Next** (Další).
- 6 Dokončete proces podle pokynů na obrazovce.



.....

**Poznámka:** Dojde-li k havárii počítače a nebude možné spustit systém Windows, lze spuštěním nástroje Acer Disc-to-Disc v režimu DOS obnovit bitovou kopii výchozí konfigurace z výroby.

# Acer Disc-to-Disc Recovery



**Poznámka:** Tato funkce je dostupná pouze u některých modelů.

## Instalace vícejazyčného operačního systému

Postupujte podle pokynů a vyberte si operační systém a jazyk, který budete používat při prvním zapnutí systému.

- 1 Zapněte systém.
- 2 Automaticky se zobrazí nabídka výběru vícejazyčného operačního systému Acer.
- 3 Pomocí šipek se přesunete k jazykové verzi, kterou chcete používat. Stiskem **<Enter>** svou volbu potvrdíte.
- 4 Operační systém a jazyk, které si vyberete, budou jedinou volbou pro budoucí operace zotavení systému.
- 5 Systém nainstaluje operační systém a jazyk dle vaší volby.

## Zotavení bez CD pro obnovení

Toto zotavení systému vám napomůže obnovit pevný disk C: s původním software, který byla nainstalován v okamžiku zakoupení notebooku. Níže uvedeným postupem obnovíte svůj pevný disk C:.. (Pevný disk C: bude přeformátován a všechna data smazána.) Je velmi důležité, abyste zhotovili zálohu všech datových souborů před použitím této volby.

Před provedením obnovy systému si ověřte nastavení BIOS.

- a Ověřte si, zda-li je zapnuta funkce **"Acer disc-to-disc recovery"**.
- b Ujistěte se, že položka **[D2D Recovery]** v menu **[Main]** je nastavena na **[Enabled]**.
- c Ukončete nástroj BIOS Setup Utility a uložte provedené změny. Systém se restartuje.



**Poznámka:** K aktivaci nástroje BIOS Setup Utility stiskněte tlačítko **<F2>** během POST.

- 1 Restartujte systém.
- 2 Během POST se zobrazí pokyny "Press **<F2>** to Enter BIOS" na dolním okraji obrazovky.
- 3 Stiskněte současně **<Alt>+<F10>** a aktivujte proceduru zotavení systému.
- 4 Zobrazí se hlášení "The system has password protection. Please enter 000000:".
- 5 Zadejte šest 0 a pokračujte.
- 6 Zobrazí se dialogové okno "Acer Self-Configuration Preload".
- 7 Pomocí šipek se přesouváte mezi položkami (verze operačního systému) a stiskem **<Enter>** vyberte požadovanou možnost.

## Nastavte heslo a postup ukončete

Stiskem **<F3>** nastavíte heslo nebo stiskem **<F5>** ukončíte proceduru zotavení systému v okamžiku, kdy se zobrazí okno "Acer Self-Configuration Preload".

Pokud stisknete **<F3>**, zobrazí následující dialogové okno "Please enter new password: " – zadejte jeden až osm alfanumerických znaků. Budete vyzváni k opakování zadání hesla pro potvrzení a až poté budete moci pokračovat.

Dialogové okno zobrazí hlášení "Password has been created. Press any key to reboot...", stiskněte jakoukoliv klávesu a restartujte systém.

Pokud stisknete klávesu **<F5>**, procedura zotavení se ukončí a systém se restartuje a zavede normálním způsobem.



**Důležité upozornění:** Tato funkce zabírá 2 GB prostoru harddisku ve skrytém oddílu.

# Obnova Acer Disc-to-Disc



**Poznámka:** Tato funkce je dostupná pouze u některých modelů.

## Instalace vícejazyčného operačního systému

Postupujte podle pokynů a vyberte si operační systém a jazyk, který budete používat při prvním zapnutí systému.

- 1 Zapněte systém.
- 2 Automaticky se zobrazí nabídka výběru vícejazyčného operačního systému Acer.
- 3 Pomocí šipek se přesunete k jazykové verzi, kterou chcete používat. Stiskem Enter svou volbu potvrdíte.
- 4 Operační systém a jazyk, které si vyberete, budou jedinou volbou pro budoucí operace zotavení systému.
- 5 Systém nainstaluje operační systém a jazyk dle vaší volby.

## Zotavení bez CD pro obnovení

Toto zotavení systému vám napomůže obnovit pevný disk C: s původním software, který byla nainstalován v okamžiku zakoupení notebooku. Níže uvedeným postupem obnovíte svůj pevný disk C:.. (Pevný disk C: bude přeformátován a všechna data smazána.) Je velmi důležité, abyste zhotovili zálohu všech datových souborů před použitím této volby.

Před provedením obnovy systému si ověřte nastavení BIOS.

- a Ověřte si, zda-li je zapnuta funkce "**Acer disc-to-disc recovery**".
- b Ujistěte se, že položka [**D2D Recovery**] v menu [**Main**] je nastavena na [**Enabled**].
- c Ukončete nástroj BIOS Setup Utility a uložte provedené změny. Systém se restartuje.



**Poznámka:** K aktivaci nástroje BIOS Setup Utility stiskněte tlačítko <F2> během POST.

- 1 Restartujte systém.
- 2 V okamžiku, kdy je zobrazeno logo Acer, stiskněte současně **<Alt>+<F10>** a aktivujte proceduru zotavení systému.
- 3 Zobrazí se hlášení "The system has password protection. Please enter 000000:".
- 4 Zadejte šest 0 a pokračujte.
- 5 Zobrazí se hlavní stránka Acer Recovery.
- 6 Pomocí šipek se přesouvejte mezi položkami a stiskem **<Enter>** vyberte požadovanou možnost.



.....

**Důležité upozornění:** Tato funkce zabírá 2~3 GB prostoru harddisku ve skrytém oddílu.



Řešení problémů  
mého počítače

V této kapitole jsou uvedeny pokyny pro řešení běžných problémů systému. Dojde-li k problému, přečtete si tyto pokyny dříve, než se obrátíte na servisního technika. K řešení závažnějších problémů bude pravděpodobně třeba počítač otevřít. Nepokoušejte se sami počítač otevřít nebo opravovat. Požádejte o pomoc autorizovaného prodejce nebo servisní středisko.

Propojení tlačítka: <http://global.acer.com/>

## Časté otázky

Tento list obsah seznam možných situací, ke kterým může při používání vašeho počítače dojít. Každá z nich obsahuje jednoduché otázky a odpovědi.

### Po stisknutí tlačítka napájení a otevření displeje se počítač nespustí ani nenastartuje.

Podívejte se na kontrolku stavu napájení:

- Pokud kontrolka nesvítí, počítač není připojen k napájení. Zkontrolujte následující možnosti:
  - Pokud používáte jako zdroj napájení baterii, je baterie pravděpodobně vybitá a nelze s ní počítač napájet. Připojte adaptér střídavého napětí a dobijte jednotku bateriových zdrojů.
  - Přesvědčte se, zda je adaptér střídavého proudu zapojen do počítače a do zásuvky.
- Pokud kontrolka svítí, zkontrolujte následující možnosti:
  - Je v externí disketové jednotce s rozhraním USB vložena jiná než spouštěcí (systémová) disketa? Vyměňte ji a nahraďte systémovou disketou a stisknutím kláves <Ctrl>+<Alt>+<Del> restartujte počítač.

### Na obrazovce se nezobrazily žádné položky.

Systém řízení spotřeby počítače automaticky vypíná obrazovku za účelem úspory energie. Zobrazení obnovíte stisknutím libovolné klávesy.

Pokud zobrazení nelze obnovit stisknutím libovolné klávesy, mohlo dojít ke dvěma věcem:

- Pravděpodobně je nastavena příliš nízká úroveň jasu. Stiskněte <Fn>+<→> a zvýšte úroveň jasu.
- Jako zobrazovací zařízení je pravděpodobně nastaven externí monitor. Stisknutím horké klávesy pro přepnutí displeje <Fn>+<F5> přepněte displej zpět na počítač.
- Pokud svítí indikátor režimu spánku, počítač se nachází v režimu spánku. Restartujte počítač stisknutím a uvolněním tlačítka napájení.

## Není nastaven celoobrazovkový režim zobrazení.

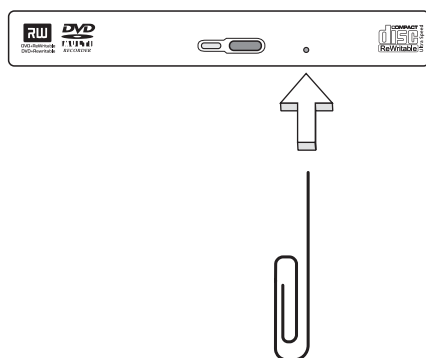
Nativní rozlišení zobrazení počítače pro displeje o úhlopříčce 14,1"/15,0" je 1024 × 768 (XGA). Pokud nastavíte nižší rozlišení, zobrazení se rozšíří na celou plochu displeje. Klepněte na pracovní ploše pravým tlačítkem myši. Klepnutím na příkaz Vlastnosti se otevře dialogové okno **Zobrazení - vlastnosti**. Na kartě Nastavení zkontrolujte nastavení příslušného rozlišení. Pokud je nastavení menší než určené rozlišení, zobrazení nebude na počítači ani na externím monitoru celoobrazovkové. Z počítače není slyšet žádný zvuk.

## Zkontrolujte následující možnosti:

- Pravděpodobně je ztlumená hlasitost. Podívejte se na hlavním panelu systému Windows na ikonu Ovládání hlasitosti. Pokud je ikona přeškrtnutá, klepněte na ni a zrušte zaškrtnutí volby Ztlumit.
- Pravděpodobně je nastavena příliš nízká úroveň hlasitosti. Podívejte se na hlavním panelu systému Windows na ikonu Ovládání hlasitosti. Zvuk lze upravit ovladačem hlasitosti na levém panelu počítače.
- Pokud jsou k výstupnímu portu na levém panelu počítače připojena sluchátka, náhlavní sluchátka nebo externí reproduktory, interní reproduktory budou automaticky vypnuty.

## Chci vysunout přihrádku optické jednotky bez zapínání napájení. Nelze vysunout přihrádku optické jednotky.

Optická jednotka je vybavena tlačítkem pro mechanické otevření. Stačí vložit hrot pera nebo kancelářskou sponku a zatlačit a přihrádka se vysune.



## Klávesnice nereaguje.

Zkuste připojit externí klávesnici k portu USB 2.0 v zadní nebo levé části počítače. Pokud funguje, kontaktujte svého prodejce nebo autorizovaného zástupce, protože může chybět kabel interní klávesnice.

## Infračervený port nefunguje.

Zkontrolujte tyto náležitosti:

- Zajistěte, aby infračervené porty obou zařízení mířily na sebe (+/- 15 stupňů) ze vzdálenosti nejvýše 1 metr.
- Dbejte na to, aby byla volná cesta mezi oběma infračervenými porty. Těmto portům nesmí nic překážet.
- Ověřte, že na obou zařízeních je spuštěn odpovídající software (pro přenos souborů) nebo že jsou nainstalovány vhodné ovladače (pro tisk na infračervené tiskárně).
- Během testu POST po zapnutí počítače stiskem klávesy <F2> spusťte obslužný program BIOS a zkontrolujte zapnutí infračerveného portu.
- Ověřte, že obě zařízení vyhovují specifikaci IrDA.

## Tiskárna nefunguje.

Zkontrolujte následující možnosti:

- Zkontrolujte, zda je tiskárna připojena k elektrické zásuvce a je zapnutá.
- Ověřte, zda je kabel tiskárny pevně připojen k paralelnímu portu počítače a příslušnému portu na tiskárně.
- V průběhu automatického testu (POST) stiskněte klávesu <F2> a zpřístupněte program BIOS a zkontrolujte, zda je povolen paralelní port, jestliže používáte paralelní tiskárnu.

## Nastavení umístění pro používání interního modemu.

Abyste mohli správně používat komunikační program (např., HyperTerminal), musíte si nastavit svou polohu:

- 1 Klepněte na **Start, Nastavení, Ovládací panely**.
- 2 Poklepejte na ikonu **Modemy**.
- 3 Klepněte na kartu **Možnosti vytáčení** a určete svou polohu.

Podívejte se do nápovědy a podpory systému Windows.



**Důležité!** Při prvním spuštění notebooku můžete přeskočit nastavení připojení k Internetu, protože nijak neovlivní celkovou instalaci operačního systému. Po dokončení instalace operačního systému můžete pokračovat nastavením připojení k Internetu.

## Tipy pro řešení problémů

Tento přenosný počítač disponuje vyspělým návrhem, který zobrazuje chybové zprávy na displeji a pomáhá řešit případné problémy.

Pokud systém zobrazí chybovou zprávu nebo se objeví příznaky nějaké chyby, viz **“Chybové zprávy” na straně 56**. Pokud daný problém nelze vyřešit, obraťte se na prodejce. Viz **“Vyžádání služby” na straně 57**.

## Chybové zprávy

Pokud se zobrazí chybová zpráva, zapište si ji a proveďte nápravné opatření. Následující tabulka uvádí chybové zprávy v abecedním pořadí včetně doporučeného nápravného opatření.

| Chybové zprávy                  | Nápravné opatření                                                                                                                                                             |
|---------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| CMOS Battery Bad                | Obraťte se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                                                           |
| CMOS Checksum Error             | Obraťte se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                                                           |
| Disk Boot Failure               | Zasuňte systémovou (startovací) disketu do disketové jednotky (A:) a stiskem klávesy <b>&lt;Enter&gt;</b> restartujte počítač.                                                |
| Equipment Configuration Error   | Stiskem klávesy <b>&lt;F2&gt;</b> (během testu POST) spustíte obslužný program BIOS; ten pak stiskem klávesy <b>&lt;Exit&gt;</b> ukončíte a tím počítač znovu zkonfigurujete. |
| Hard Disk 0 Error               | Obraťte se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                                                           |
| Hard Disk 0 Extended Type Error | Obraťte se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                                                           |
| I/O Parity Error                | Obraťte se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                                                           |

| Chybové zprávy                          | Nápravné opatření                                                                                                                                  |
|-----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Keyboard Error or No Keyboard Connected | Obrat'te se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                               |
| Keyboard Interface Error                | Obrat'te se na prodejce nebo na autorizovaný servis.                                                                                               |
| Memory Size Mismatch                    | Stiskem klávesy <F2> (během testu POST) spusťte obslužný program BIOS; ten pak stiskem klávesy <Exit> ukončíte a tím počítač znovu zkonfigurujete. |

Pokud po provedení nápravných opatření dané problémy stále přetrvávají, požádejte prodejce nebo autorizovaný servis o asistenci. Některé problémy lze vyřešit pomocí obslužného programu BIOS.

## Vyžádání služby

### Mezinárodní záruka pro cestovatele (International Traveler's Warranty; ITW)

Váš počítač je pokryt mezinárodní zárukou pro cestovatele (ITW), která vám poskytne bezpečí a volnou mysl při cestování. Naše celosvětová síť servisních středisek vám podá pomocnou ruku.

Spolu s počítačem je dodáván pas ITW. Tento pas obsahuje vše, co potřebujete vědět o programu ITW. Tato praktická příručka rovněž obsahuje seznam dostupných autorizovaných středisek. Pečlivě si tento přečtěte.

Vždy mějte svůj pas ITW po ruce, zejména na cestách, protože budete získávat výhody od našich středisek podpory. Do kapsy na přední straně obalu pasu ITW umístěte doklad o koupi.

V případě, že v zemi vašeho pobytu není autorizované servisní středisko ITW firmy Acer, můžete být stále v kontaktu s našimi středisky po celém světě.

Prosím konzultujte <http://global.acer.com>.

## Než zavoláte

Voláte-li on-line službu firmy Acer, připravte si následující informace a buďte u svého počítače. S vaší podporou můžeme snížit množství času na hovor a efektivně vyřešit váš problém.

Pokud se na displeji počítače zobrazují chybová hlášení nebo pípání, запиšte si je tak, jak se objevují na displeji (nebo číslo a pořadí v případě pípání).

Musíte poskytnout následující informace:

Jméno: \_\_\_\_\_

Adresa: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Telefonní číslo: \_\_\_\_\_

Přístroj a typ: \_\_\_\_\_

Sériové číslo: \_\_\_\_\_

Datum nákupu: \_\_\_\_\_



Dodatek A

# Předpisy a bezpečnostní upozornění

V tomto dodatku je uveden seznam obecných  
prohlášení o shodě pro počítač.

## Shoda s předpisy Energy Star

Společnost Acer Inc. jako účastník programu Energy Partner, stanovila, že tento její výrobek splňuje požadavky předpisu Energy Star pro energetickou účinnost.

## Prohlášení FCC

Toto zařízení bylo testováno a vyhovuje omezením pro digitální zařízení třídy B na základě části 15 směrnic FCC. Omezení jsou navržena tak, aby zajišťovala přiměřenou ochranu proti nežádoucímu rušení při instalaci v domácnosti. Zařízení vytváří, používá a může vyzařovat energii na rádiových frekvencích a pokud není nainstalováno a používáno podle pokynů, může způsobovat nevhodné rušení radiokomunikací.

V žádném případě však není možné zaručit, že v určité konkrétní situaci k rušení nedojde. Pokud skutečně dojde k rušení příjmu rozhlasu nebo televize, což lze zjistit vypnutím a zapnutím tohoto zařízení, měl by se uživatel pokusit rušení odstranit těmito způsoby:

- Změňte polohu nebo orientaci přijímové antény.
- Umístěte zařízení dále od přijímače.
- Připojte zařízení do jiného zásuvkového okruhu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Požádejte o radu prodejce nebo zkušeného radiotelevizního technika.

## Poznámka: Stíněné kabely

Veškerá připojení k jinému počítačovému vybavení musí být provedena stíněnými vodiči a musí splňovat předpisy FCC.

## Poznámka: Periferní zařízení

K tomuto zařízení lze připojit pouze periferní zařízení (vstupní a výstupní zařízení, terminály, tiskárny, atd.), která jsou certifikována a vyhovují omezením pro zařízení třídy B. Při používání necertifikovaných periferních zařízení bude s velkou pravděpodobností docházet k rušení příjmu rozhlasového a televizního vysílání.

## Upozornění

Změny nebo úpravy na zařízení, které výrobce výslovně neschválil, mohou omezit oprávnění uživatele zaručené Federální komisí pro komunikace (FCC) používat tento počítač.

## Podmínky používání

Toto zařízení splňuje podmínky části 15 směrnic FCC. Provoz zařízení je vázán následujícími dvěma podmínkami: (1) toto zařízení nesmí způsobit nežádoucí rušení signálu, (2) toto zařízení musí akceptovat jakékoli vnější rušení včetně rušení, které by způsobilo nežádoucí činnost.

## Notice: Canadian users

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

## Prohlášení o shodě pro země EU

Tímto Acer prohlašuje, že toto zařízení TravelMate je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními Směrnice 1999/5/EC. (Kompletní dokumentaci naleznete na webových stránkách <http://global.acer.com/products/notebook/reg-nb/index.htm>)

## Poznámky o modemu

### TBR 21

Toto zařízení bylo schváleno v souladu s rozhodnutím rady 98/482/EC [Council Decision 98/482/EC - "TBR 21"] pro celoevropské jednotné připojení k síti PSTN (Public Switched Telephone Network). Vzhledem k rozdílu mezi jednotlivými sítěmi v různých zemích však není certifikát sám o sobě zárukou úspěšného fungování v každém koncovém bodu PSTN. V případě problémů se nejprve obraťte na dodavatele zařízení.

## Seznam zemí

Členské země EU květen 2004: Belgie, Dánsko, Německo, Řecko, Španělsko, Francie, Irsko, Itálie, Lucembursko, Nizozemsko, Rakousko, Portugalsko, Finsko, Švédsko, Velká Británie, Estonsko, Lotyšsko, Litva, Polsko, Maďarsko, Česká republika, Slovenská republika, Slovinsko, Kypr a Malta. Použití je povoleno v zemích Evropské unie a také v Norsku, Švýcarsku, na Islandu a v Lichtenštejnsku. Toto zařízení musí být používáno v souladu s předpisy a omezeními platnými v zemi, kde je používáno. Další informace obdržíte u orgánu, který řídí použití těchto zařízení v dané zemi.

## Důležité bezpečnostní pokyny

Tyto pokyny si pečlivě přečtěte. Uložte je pro případné budoucí použití.

- 1 Dodržujte veškerá upozornění a pokyny označené na výrobku.
- 2 Před čištěním odpojte výrobek ze zásuvky. Nepoužívejte tekuté nebo aerosolové čističe. K čištění používejte vlhký hadřík.
- 3 Výrobek nepoužívejte v blízkosti vody.
- 4 Neumísťujte výrobek na nestabilní vozíky, stojany nebo stoly. Hrozí nebezpečí pádu a vážného poškození výrobku.
- 5 Větrací šterbiny a otvory zajišťují spolehlivý provoz výrobku a chrání jej před přehřátím. Tyto otvory nesmí být zakryty ani jinak omezeny. Při umístění výrobku na postel, pohovku, polštář nebo jiný měkký povrch nesmí být větrací otvory nikdy zablokované. Je zakázáno umísťovat tento výrobek do blízkosti nebo nad radiátor nebo článek topení nebo do omezeného prostoru bez dostatečného větrání.
- 6 Tento výrobek musí být napájen typem napájení uvedeným na štítku s označením. Pokud si nejste jisti, jaký typ napájení máte k dispozici, obraťte se na prodejce nebo na místního dodavatele elektrické energie.
- 7 Je zakázáno pokládat na napájecí kabel jakékoli předměty. Umístěte výrobek tak, aby nikdo na napájecí kabel nestoupal.
- 8 Používáte-li při napájení výrobku prodlužovací kabel, nesmí jmenovitá proudová kapacita napájeného výrobku překračovat jmenovitou proudovou kapacitu prodlužovacího kabelu. Celková jmenovitá kapacita všech výrobků připojených k jedné elektrické zásuvce nesmí překročit kapacitu pojistky.
- 9 Nikdy nezasunujte žádné předměty do otvorů v plášti výrobku. Může se jednat o součásti pod vysokým napětím nebo o uzemňovací vývody. Při kontaktu hrozí nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem. Zabraňte potřísnění výrobku jakoukoli tekutinou.
- 10 Nepokoušejte se provádět sami opravy tohoto výrobku. Při otevření nebo odejmutí krytů hrozí nebezpečí kontaktu se součástmi pod vysokým napětím nebo jiná nebezpečí. S veškerými opravami se obraťte na kvalifikovaného servisního technika.
- 11 V následujících případech odpojte výrobek ze zásuvky a požádejte kvalifikovaného servisního technika o odbornou opravu:
  - a Napájecí kabel je poškozený nebo polámaný.
  - b Došlo k potřísnění výrobku tekutinou.
  - c Výrobek byl vystaven dešti nebo vodě.
  - d Pokud zařízení při dodržení pokynů pro používání nefunguje normálně. Používejte pouze ovládací prvky uvedené v uživatelské příručce. Nesprávné používání ostatních ovládacích prvků může způsobit poškození takového rozsahu, že bývá pro obnovení

normálního fungování výrobku často zapotřebí rozsáhlé opravy kvalifikovaným technikem.

- e Došlo k pádu výrobku nebo k poškození pláště.
  - f Výkon výrobku se znatelně změnil a je třeba provést opravu.
- 12 Notebook řady používá lithiovou baterii. Při výměně baterie používejte typ doporučený výrobcem tohoto počítače. Při použití jiné baterie hrozí nebezpečí požáru nebo výbuchu.
  - 13 Pozor! Při nesprávné manipulaci s bateriemi hrozí nebezpečí výbuchu. Je zakázáno baterie demontovat nebo vyhazovat do ohně. Uchovávejte baterie mimo dosah dětí. Použité baterie co nejdříve zlikvidujte.
  - 14 Abyste zabránili nebezpečí neočekávaného zásahu elektrickým proudem, zapojujte síťový adaptér jen do řádně uzemněné elektrické zásuvky.
  - 15 Pro napájení tohoto počítače používejte pouze sadu napájecího kabelu vhodného typu (tato sada je součástí krabice s příslušenstvím). Je třeba použít odpojitelný typ: kabel uvedený v UL/certifikovaný CSA, typ SPT-2, dimenzovaný minimálně pro 7 A 125 V, se schváleným VDE nebo podobný. Maximální délka kabelu je 4,6 metrů.
  - 16 Vždy odpojte všechny telefonní kabely ze zásuvky předtím, než budete na zařízení provádět jakýkoliv servisní zásah, nebo jej demontovat.
  - 17 Vyhněte se používání telefonní linky (jiné, než bezdrátové) během bouří. Existuje riziko, že by na vzdáleném místě mohlo dojít k úderu blesku do vedení a následně k úrazu elektrickým proudem.

## Prohlášení o kompatibilitě laserového zařízení

Jednotky CD nebo DVD zabudované v tomto počítači jsou laserová zařízení. Jednotky CD nebo DVD jsou opatřeny štítkem s označením (viz níže).

### LASEROVÉ ZAŘÍZENÍ 1. TŘÍDY

POZOR: PŘI OTEVŘENÍ HROZÍ NEVIDITELNÉ LASEROVÉ OZÁŘENÍ.  
ZABRAŇTE OZÁŘENÍ LASEROVÝM PAPSKEM.

### APPAREIL A LASER DE CLASSE 1 PRODUIT

LASERATTENTION: RADIATION DU FAISCEAU LASER INVISIBLE EN CAS D'OUVERTURE. EVITER TOUTE EXPOSITION AUX RAYONS.

### LUOKAN 1 LASERLAITE LASER KLASSE 1

VORSICHT: UNSICHTBARE LASERSTRAHLUNG, WENN ABDECKUNG GEÖFFNET NICHT DEM STRAHLL AUSSETZEN

### PRODUCTO LÁSER DE LA CLASE I

ADVERTENCIA: RADIACIÓN LÁSER INVISIBLE AL SER ABIERTO.  
EVITE EXPONERSE A LOS RAYOS.

ADVARSEL: LASERSTRÅLING VED LÆBNING SE IKKE IND I STRÅLEN.

VARO! LAVATTAESSA OLET ALTTINA LASERSÄTEILYLLE.

VARNING: LASERSTRÅLNING NÄR DENNA DEL ÄR ÖPPNAD ÄLL  
TUIJOTA SÄTTEENSTIRRA EJ IN I STRÅLEN

VARNING: LASERSTRÅLNING NÄR DENNA DEL ÄR ÖPPNADSTIRRA  
EJ IN I STRÅLEN

ADVARSEL: LASERSTRÅLING NAR DEKSEL LÆNESSTIRR IKKE INN I  
STRÅLEN

## Prohlášení o bodovém zobrazení panelu LCD

Panel LCD je vybaven velmi přesnou zobrazovací technologií. Nicméně některé obrazové body mohou příležitostně selhat nebo se mohou zobrazovat jako černé nebo červené tečky. Tento jev nemá žádný vliv na obrázek v počítači a neznamena závadu.

## Upozornění na technologii ochrany autorských práv společnosti Macrovision®

Tento výrobek obsahuje technologii ochrany autorských práv chráněnou americkými patenty a dalšími právy na duševní vlastnictví, jejichž vlastníkem je společnost Macrovision Corporation a další vlastníci práv. Používání této technologie ochrany autorských práv je možné pouze se svolením společnosti Macrovision Corporation. Není-li společnost Macrovision Corporation povoleno jinak, je tato technologie určena pouze pro domácí použití nebo použití pro zobrazení v omezeném rozsahu. Zpětná analýza a převod ze strojového kódu jsou zakázány.

Na zařízení se vztahují americké patenty č. 4 631 603, 4 577 216, 4 819 098, 4 907 093 a 6 516 132 licencované pouze pro zobrazení v omezeném rozsahu.

## Informace o zákonných ustanoveních týkajících se rádiových zařízení



**Poznámka:** Níže uvedené informace o předpisech jsou pouze pro modely s bezdrátovou sítí LAN nebo Bluetooth®.

## Obecně

Tento výrobek je ve shodě se směrnicemi o rušení rádiových frekvencí a bezpečnostními normami zemí a regionů, ve kterých byl schválen pro bezdrátové použití. V závislosti na konfiguraci může tento výrobek obsahovat bezdrátová rádiová zařízení (například bezdrátový modul LAN a/nebo Bluetooth®). Níže uvedené informace jsou určeny pro výrobky s takovými zařízeními.

## Evropská unie (EU)

Toto zařízení je ve shodě se základními požadavky směrnic vydanými Evropskou radou, které jsou vyjmenované níže:

73/23/EEC – Směrnice o nízkém napětí

- EN 60950

89/336/EEC – Směrnice o elektromagnetické kompatibilitě (EMC)

- EN 55022
- EN 55024
- EN 61000-3-2/-3

99/5/EC Radio & Telecommunications Terminal Equipment (R&TTE) Directive (Směrnice pro koncové vybavení pro rozhlasové a televizní vysílání)

- článek.3.1a) EN 60950
- článek.3.1b) EN 301 489 -1/-17
- článek.3.2) EN 300 328-2
- článek. 3.2) EN 301 893 \*týká se pouze 5 GHz



## Seznam zemí

Členské země EU květen 2004: Rakousko, Belgie, Dánsko, Finsko, Francie, Německo, Řecko, Irsko, Itálie, Lucembursko, Nizozemsko, Portugalsko, Španělsko, Švédsko, Velká Británie, Estonsko, Lotyšsko, Litva, Polsko, Maďarsko, Česká republika, Slovenská republika, Slovinsko, Kypr a Malta. Použití je povoleno v zemích Evropské unie a také v Norsku, Švýcarsku, na Islandu a v Lichtenštejnsku. Toto zařízení musí být používáno v souladu s předpisy a omezeními platnými v zemi, kde je používáno. Další informace obdržíte u orgánu, který řídí použití těchto zařízení v dané zemi.



## Požadavek bezpečnosti pro rádiové frekvence dle FCC

Vyzářený výstupní výkon Mini-PCI síťové karty LAN a karty Bluetooth je výrazně pod stanovenými limity pro působení záření na rádiové frekvenci dle FCC. Nicméně TravelMate řady by měl být používán takovým způsobem, aby byl potenciál styku s osobami během normálního provozu následujícím způsobem minimalizován.

- 1 Uživatelé musí dodržovat bezpečnostní pokyny pro rádiovou bezpečnost u bezdrátových zařízení, které jsou uvedeny v uživatelské příručce každého volitelného bezdrátového zařízení.



**Upozornění:** Aby byly splněny požadavky americké Federální komise pro telekomunikace (FCC) na vyzařování vysokých frekvencí, musí být mezi všemi osobami a anténou integrované PCI-minikarty bezdrátové sítě LAN, vestavěné v sekci obrazovky, udržována vzdálenost alespoň 20 cm (8 inch).

- 2 Toto zařízení je určeno pouze pro použití uvnitř budov kvůli provozu v pásmu 5,15 až 5,25 GHz. Americká Federální komise pro telekomunikace (FCC) požaduje použití tohoto výrobku uvnitř budov při provozu v pásmu 5,15 až 5,25 GHz, aby došlo ke snížení rizika škodlivého rušení ve společných kanálech s mobilními satelitními systémy.
- 3 Vysoce výkonné radary jsou hlavními uživateli jim přidělených pásem 5,25 až 5,35 GHz a 5,65 až 5,85 GHz. Tyto radarové stanice mohou způsobit rušení nebo poškození tohoto zařízení.
- 4 Nesprávná instalace nebo neoprávněné použití mohou způsobit škodlivé rušení rádiové komunikace. Jakékoliv neoprávněné zásahy do vnitřní antény povedou k zrušení certifikace FCC a vaší záruky.

## Kanada – výjimka z licence pro radiokomunikační zařízení s nízkým výkonem (RSS-210)

### a. Společné informace

Provoz podléhá následujícím podmínkám:

- 1 Toto zařízení nesmí způsobit žádné rušení, a
- 2 toto zařízení musí být schopné přijmout veškeré rušení, včetně rušení způsobujícího nežádoucí provoz zařízení.

## b. Provoz v pásmu 2,4 GHz

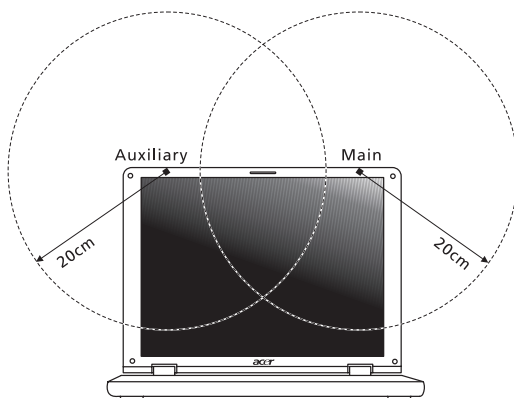
Pro zabránění rušení na rádiových frekvencích licencovaných služeb je toto zařízení určeno pouze pro provoz ve vnitřních prostorách a instalace ve venkovním prostředí tak podléhá licenčnímu řízení.

## c. Provoz v pásmu 5 GHz

- Zařízení pro pásmo 5150 až 5250 MHz je určeno pro použití pouze uvnitř budov, aby došlo ke snížení rizika škodlivého rušení ve společných kanálech s mobilními satelitními systémy.
- Vysoce výkonné radary jsou hlavními uživateli (tj. mají prioritu č. 1) jim přidělených pásem 5250 až 5350 MHz a 5650 až 5850 MHz a mohou tak způsobit rušení nebo poškození zařízení LELAN (Licence-Exempt Local Area Network).

## Působení vyzářeného pole na rádiové frekvenci na člověka (RSS-102)

Notebook řady je vybaven integrálními anténami s nízkým ziskem, které nevyzařují pole na rádiové frekvenci, jenž by překračovalo limity Ministerstva zdravotnictví Kanady, stanovené pro obyvatelstvo; konzultujte bezpečnostní předpis 6, který lze získat na webových stránkách Ministerstva zdravotnictví Kanady na adrese [www.hc-sc.gc.ca/rpb](http://www.hc-sc.gc.ca/rpb).



**Poznámka:** PCI-miniadaptér Acer bezdrátové sítě LAN implementuje funkci přenosové rozmanitosti. Tato funkce nevyzařuje vysoké frekvence z obou antén současně. Jedna z antén je vybrána automaticky nebo ručně (uživatelé) k zajištění dobré kvality rádiové komunikace.

**Federal Communications Commission  
Declaration of Conformity**

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The following local Manufacturer/Importer is responsible for this declaration:

|                               |                                                                   |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Product:                      | Notebook Personal Computer                                        |
| Model Number:                 | ZL2                                                               |
| Machine Type:                 | TravelMate 4100 / TravelMate 4600                                 |
| SKU Number:                   | TravelMate 41xx / TravelMate 46xx<br>("x" = 0~9, a ~ z, or A ~ Z) |
| Name of Responsible Party:    | Acer America Corporation                                          |
| Address of Responsible Party: | 2641 Orchard Parkway, San Jose<br>CA 95134, U. S. A.              |
| Contact Person:               | Mr. Young Kim                                                     |
| Phone No.:                    | 408-922-2909                                                      |
| Fax No.:                      | 408-922-2606                                                      |



**Acer Incorporated**  
8F, 88, Sec. 1, Hsin Tai Wu Rd., Hsichih  
Taipei Hsien 221, Taiwan

Tel : 886-2-2696-1234  
Fax : 886-2-2696-3535  
www.acer.com



### Declaration of Conformity for CE marking

We,

Acer Inc.  
8F, 88, Sec. 1, Hsin Tai Wu Rd., Hsichih,  
Taipei Hsien 221, Taiwan

Contact Person: Mr. Easy Lai  
Tel: 886-2-8691-3089 Fax: 886-2-8691-3000  
E-mail: [easy\\_lai@acer.com.tw](mailto:easy_lai@acer.com.tw)

Hereby declare that:

|               |                                   |
|---------------|-----------------------------------|
| Product:      | Notebook PC                       |
| Trade Name:   | Acer                              |
| Model Number: | ZL2                               |
| Machine Type: | TravelMate 4100 / TravelMate 4600 |
| SKU Number:   | TravelMate 41xx / TravelMate 46xx |
|               | ("x" = 0~9, a~z, or A~Z)          |

Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following EC directives.

#### Reference No. Title

|            |                                                                 |
|------------|-----------------------------------------------------------------|
| 89/336/EEC | Electromagnetic Compatibility (EMC directive)                   |
| 73/23/EEC  | Low Voltage Directive (LVD)                                     |
| 1999/5/EC  | Radio & Telecommunications Terminal Equipment Directive (R&TTE) |

The product specified above was tested conforming to the applicable Rules under the most accurate measurement standards possible, and that all the necessary steps have been taken and are in force to assure that production units of the same product will continue to comply with the requirements.

*Easy Lai*  
-----  
Easy Lai / Director  
Qualification Center  
Product Assurance, Acer Inc.

**2004/6/1**

-----  
Date

**A**

Adaptér střídavého proudu  
péče v  
állapotkijelzők 12  
audio 25

**B**

bezpečnost  
jednotky CD nebo DVD 64  
obecné pokyny 63  
prohlášení FCC 61  
billentyűzet  
blokkoló billentyűk 14  
Windows billentyűk 16  
biztonság  
kulcsos zár 24

**C**

cd-rom  
uitwerpen 23  
cestování  
mezinárodní lety 32  
v rámci země 31  
chybové zprávy 56

**E**

časté otázky 53  
čištění  
počítač v  
előlnézet 1  
érintőpad 21  
használat 21  
Ethernet 36

**F**

FAQ. Viz časté otázky.

**H**

heslo 33  
typy 33  
Hibernált üzemmód  
gyorsbillentyű 18  
hlasitost  
nastavení 25

**I**

infračervené rozhraní 36  
ITW. Viz záruka

**J**

jas  
klávesové zkratky 18  
jednotka bateriových zdrojů  
péče v

**K**

karta PC  
vlození 38  
vysunování 38  
képernyő  
gyorsbillentyűk 18  
kijelzőfények 12  
klávesnice  
řešení problémů 55

**L**

LED-ek 12

**M**

modem 35

**N**

nézet  
jobb oldal 6  
num lock 14

**O**

řešení problémů 52  
typy 56  
on-line služby 57  
otázky  
nastavení polohy pro modem 55

**P**

paměť  
instalace 39  
péče  
Adaptér střídavého proudu v  
jednotka bateriových zdrojů v  
počítač iv  
podpora  
informace 57  
počítač  
cestování do jiných zemí 32  
cestování v rámci země 31  
čištění v  
odpojení 29  
řešení problémů 52

- péče iv
- přenášení 29
- přenášení domů 30
- přenášení počítače na schůzky 30
- používání počítače v domácí kanceláři 31
- vypnutí iv
- zabezpečení 33
- pohled
  - zepředu 5
- pohled zepředu 3
- pohled zleva 3
- pomoc
  - on-line služby 57
- Port IEEE 1394 37
- porty 35
- poznámka
  - ochrana autorských práv DVD 65
- problémy 53
  - klávesnice 55
  - řešení problémů 52
  - spuštění 53
  - tiskárna 55
  - zobrazení 53, 54
- program
  - Nastavení BIOS 40
- Program BIOS 40

## R

- Režim spánku
  - klávesová zkratka 18
- reproduktory
  - klávesová zkratka 18
  - řešení problémů 54

## S

- servis
  - kdy zavolat vi
- síť 36
- Správce notebooku
  - horká klávesa 17
- számítógép
  - kijelzők 12

## T

- tiskárna
  - řešení problémů 55
- touchpad
  - gebruiken 22

## U

- univerzální sériová sběrnice 37

## W

- Windows billentyűk 16

## Z

- zabezpečení
  - hesla 33
  - zámek kláves 33
- záruka
  - Mezinárodní záruka pro cestovatele 57
- zobrazení
  - klávesové zkratky 18
  - řešení problémů 53, 54
- zprávy
  - chyba 56
- zvuk
  - nastavení hlasitosti 25
  - řešení problémů 54